

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 86 (1968)
Heft: 244

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Donnerstag 17. Oktober 1968
Berne, jeudi 17 octobre 1968

2241

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

86. Jahrgang
86^e année

N° 244

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ (031) 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce ☎ (031) 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace

N° 244 Inhalt - Sommaire - Sommario

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Abbanden gekommene Werttellen. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Geschäftsöffnungsverbot – Sperrfrist gemäss Ausverkaufordnung.
Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.
Société Financière du Lion, Genève.
Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). – Banque nationale suisse (situation). – Banca nazionale svizzera (situazione).
Grossbritannien und Nordirland: Aufnahme des Postüberweisungsnetzes (Giroverkehr). – Grande-Bretagne et Irlande du Nord: Introduction du service des virements postaux. – Gran Bretagna e Irlanda del Nord: Introduzione del servizio delle girate postali.
Prochaine réunion du comité consultatif de l'AELE.
Auslands-Postüberweisungsdienst. – Service international des virements postaux.

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarberg

11. Oktober 1968. Buchdruckerei.
Buchdruckerei von Dach, in Lyss (SHAB. Nr. 208 vom 6. 9. 1962, S. 2550). Die Firma wird geändert in von Dach Druck. Die neue Geschäftsnatur lautet: Buch- und Offsetdruck, Verlag.
11. Oktober 1968. Hotel.
Hans und Fritz Kohler, in Lyss, Betrieb des Hotels «Weisses Kreuz», Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 2 vom 4. 1. 1968, S. 13). Diese Gesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation wird durch die beiden Gesellschafter mit Einzelunterschrift durchgeführt.

Bureau Bern

10. Oktober 1968.
Marinello-Isolierungen, in Bern, Ausführung von plastischen Flachdach-Isolierungen usw. (SHAB. Nr. 295 vom 17. 12. 1963, S. 3575). Neues Geschäftsdomizil: Reichenbachstrasse 70.
10. Oktober 1968. Stahl- und Metallbau usw.
Hans Kissling AG, in Bern, Stahl- und Metallbau usw. (SHAB. Nr. 167 vom 20. 7. 1967, S. 2473). Die Prokura von Johann Friedrich Aebi ist erloschen. Der Prokurist René Gasser wohnt nun in Bern. Neues Geschäftsdomizil: Zentweg 1 (Post Ostermündigen).
10. Oktober 1968. Elektronische Artikel.
Nucletron A.G., in Bern, Import, Export, Handel und Fabrikation elektronischer und verwandter Artikel (SHAB. Nr. 118 vom 23. 5. 1966, S. 1665). Neues Geschäftsdomizil: Giacomettistrasse 15.

11. Oktober 1968.
Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften von Bern und benachbarter Kantone, VLG Bern (Fédération d'associations agricoles du Canton de Berne et de Cantons limitrophes, VLG Berne), in Bern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 71 vom 25. 3. 1968, S. 632). Ernst Schmid, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Alfred Fankhauser (bisher Vizepräsident) ist zum Präsidenten und Peter Gerber, von Langnau i. E., in Friesenberg, Gemeinde Seedorf BE, zum Vizepräsidenten (neu) gewählt worden. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

11. Oktober 1968.
Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften von Bern und benachbarter Kantone, VLG Bern, Niederlassung Zollikofen, in Zollikofen (SHAB. Nr. 71 vom 25. 3. 1968, S. 632). Genossenschaft mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Ernst Schmid, Präsident, ist erloschen. Alfred Fankhauser (bisher Vizepräsident) ist zum Präsidenten und Peter Gerber, von Langnau i. E., in Friesenberg, Gemeinde Seedorf BE, zum Vizepräsidenten (neu) gewählt worden. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

11. Oktober 1968.
J. Gauer, Hotel A.G., in Bern (SHAB. Nr. 183 vom 8. 8. 1967, S. 2672). Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt Georges A. Hangartner, von Altstätten, in Zürich. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

11. Oktober 1968.
Iseli, Liechti & Co. Gesellschaft für Normbau nach Mass, Lyss, bisher in Lyss, Projektierung und Erstellung von Ein- und Mehrfamilienhäusern unter Verwendung von genormten Bauteilen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 111 vom 14. 5. 1965, S. 1525). Der Sitz wurde nach Wabern, Gemeinde Köniz, verlegt. Gesellschafter sind Hans Iseli, von Grafenried, in Bern, und Paul Liechti, von Lauperswil, in Bern. Die Gesellschaft hat am 1. April 1965 begonnen. Der Gesellschafter Arthur Strahm ist ausgeschieden. Die Firma wird geändert in Iseli & Liechti Gesellschaft für Normbau nach Mass, Projektierung und Erstellung von Ein- und Mehrfamilienhäusern unter Verwendung von genormten Bauteilen aller Art, Beteiligung an der Herstellung von genormten Bauteilen sowie an Ueberbauungen, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften, Grünaustrasse 11.

11. Oktober 1968.

«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft, Subdirektion Bern, in Bern (SHAB. Nr. 163 vom 15. 7. 1968, S. 1533). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Hans Peter Karlen ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Dr. Michel Béguelin, von Courtelary, in Bern.

11. Oktober 1968.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Wohlen (Bern), in Wohlen bei Bern (SHAB. Nr. 291 vom 12. 12. 1963, S. 3531). Gottfried Remund, Sekretär, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Als neuer Sekretär wurde in die Verwaltung gewählt Hans Burten, von Köniz, in Wohlen bei Bern. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Sekretär oder dem Kassier-Geschäftsführer.

Bureau Biel

10. Oktober 1968. Seifen, Waschpulver usw.
Gebrüder Schnyder & Cie. Aktiengesellschaft, in Biel, Seifen, Waschpulver- und Kristallsodafabrik (SHAB. Nr. 120 vom 24. Mai 1968, S. 1110). Die Prokura von David Jeanneret ist erloschen. Der Prokurist Johann Zimmermann wohnt nun in Nidau.

10. Oktober 1968. Liegenschaften.

Dufourstrasse Nr. 51 A.G., in Biel, Verwaltung der Liegenschaften Dufourstrasse Nr. 51 und Zentralstrasse Nr. 107 (SHAB. Nr. 32 vom 8. 2. 1968, S. 274). Der Sekretär des Verwaltungsrates Johann Zimmermann wohnt nun in Nidau.

10. Oktober 1968.

Interorg Unternehmensberatung, Klaus Schnelle, in Biel, Unternehmensberatung, Bauberater, verwaltungstechnische Beratung usw. (SHAB. Nr. 1 vom 3. 1. 1968, S. 4). Die Firma wurde geändert in Interteam K. Schnelle.

10. Oktober 1968.

Alpina Union Horlogerie A.G., in Biel, Fabrikation von Uhren und verwandten Artikeln, Engroshandel mit solchen und Zusammenschluss von Uhrenfabrikanten und Detailisten, um einen idealen und materiellen Vorteil zu bieten (SHAB. Nr. 182 vom 6. 8. 1968, S. 1712). Neu wurde als Direktor gewählt Hansruedi Arn, von Lyss, in Port. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

10. Oktober 1968.

Kuttlerbetrieb des Metzgermeistervereins der Stadt Biel, in Biel, Genossenschaft (SHAB. Nr. 195 vom 22. 8. 1963, S. 2430). Paul Schlup, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in die Verwaltung und zugleich als Präsident gewählt Hans Graf, von Häutligen BE, in Biel. Er zeichnet kollektiv zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: Bütenbergstrasse 3a (beim Präsidenten).

11. Oktober 1968.

Automarkt Biel, Hermann Tsehanz, in Biel, Handel mit Autos (SHAB. Nr. 78 vom 2. 4. 1968, S. 698). Neue Geschäftsadresse: Aegertenstrasse 34.

11. Oktober 1968. Horlogerie.

Garot Watch Co SA, a Bienne, fabrication, terminage, réglage, vente et achat, exportation et importation de tous genres de montres, etc. (FOSC. du 5. 9. 1967, N° 207, p. 2949). Nouvelle adresse: Rue de la Gare 20.

11. Oktober 1968. Décolletage.

Willy Mosimann, a Bienne, décolletage et taillage (FOSC. du 16. 1. 1962, N° 12, p. 145). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

11. Oktober 1968.

Boutique Bijou, Ulrich Gyax, in Biel, Vertrieb von kunstgewerblichen Artikeln sowie von Fellen (SHAB. Nr. 225 vom 25. 9. 1968, S. 2071). Die Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht.

11. Oktober 1968.

Gyax & Co., Boutique Bijou, in Biel. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 11. Oktober 1968 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hans-Ulrich Gyax, von Seerberg BE, in Möriken. Kommanditist mit einer aus Sondergut stammenden Kommandite von Fr. 1000 ist Margrit Gyax geb. Hurni, Ehefrau des Hans-Ulrich, von Seerberg BE, in Möriken. Vertrieb von kunstgewerblichen Artikeln sowie von Fellen. Kanalgasse 22.

Bureau de Courtelary

10. Oktober 1968.

Société coopérative de consommation de Soneboz-Sombeval, a Soneboz-Sombeval (FOSC. du 26. 3. 1965, N° 71, p. 954). René Berger, président, et Claude Simond, secrétaire, ayant démissionné, leurs signatures, ainsi que celle de Marcel Chapuis, gérant, sont radiées. Florian Soldati, déjà inscrit comme vice-président, devient président; Jean-Fred Vorpe (nouveau), de Soneboz-Sombeval, a Soneboz-Sombeval, commune de Soneboz-Sombeval, est nommé vice-président; Raymond Coutaz, de Massongex, a Soneboz, commune de Soneboz-Sombeval, directeur. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du directeur, ce dernier n'étant pas membre du comité.

Bureau de Delémont

11. Oktober 1968. Peinture.

Pierrino Tarchini, a Bassecourt. Le chef de la maison est Pierri Tarchini, de Croglia, a Bassecourt. Entreprise de peinture. Rue du Temple 21.

Bureau Erlach

9. Oktober 1968.

Käsergenossenschaft Finsterhennen, in Finsterhennen (SHAB. Nr. 57 vom 11. 3. 1964, S. 793). Fritz Balmann-Gross, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden gewählt: als Präsident Ernst Baumann-Jampan, von und in Finsterhennen, bisher Vizepräsident, und als Vizepräsident Hansruedi Schwab-Schlechten, von Siselen, in Finsterhennen. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier zeichnen zu zweien.

Bureau Frutigen

10. Oktober 1968. Uhrensteine.

Von Känel Cäsar, in Reichenbach im Kandertal, Uhrensteinbohrerei (SHAB. Nr. 202 vom 1. 9. 1953, S. 2090). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

10. Oktober 1968.

Konsumverein Frutigen, in Frutigen, Genossenschaft, Vermittlung des Verkaufs von Lebensmitteln zu günstigen Bedingungen (SHAB. Nr. 163 vom 17. 7. 1964, S. 2206). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden der Präsident Hans Schmid und der Aktuar Walter Schneider. Ihre Unterschriften sind erloschen. Als neuer Präsident wurde der bisherige Beisitzer Gottfried Schmid, von und in Frutigen, und als neuer Aktuar der bisherige Vizepräsident, Paul Liechti, gewählt. Neu in die Verwaltung wurde als Vizepräsident gewählt Gottlieb Lauber, von Adelboden, in Frutigen. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Geschäftsführer zeichnen zu zweien.

11. Oktober 1968.

Viehzüchtgenossenschaft Kandergrund, in Kandergrund (SHAB. Nr. 97 vom 29. 4. 1964, S. 1347). Aus dem Vorstand ist der Präsident Arnold Wandfluh ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Präsident wurde gewählt Ernst Wandfluh, von und in Kandergrund. Er zeichnet kollektiv mit dem Sekretär oder Kassier.

11. Oktober 1968. Restaurant.

Hans Heinrich Pieren, in Adelboden, Betrieb des Restaurants Geilsbruggli (SHAB. Nr. 64 vom 17. 3. 1960, S. 874). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

11. Oktober 1968. Schreinerei.

Walter Studer, in Frutigen, Bau- und Möbelschreinerei (SHAB. Nr. 225 vom 26. 9. 1961, S. 2391). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

11. Oktober 1968. Liegenschaften.

Gottfried Wither-von Känel, in Reichenbach im Kandertal, Handel mit Liegenschaften (SHAB. Nr. 155 vom 7. 7. 1958, S. 1846). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

11. Oktober 1968. Autotransporte usw.

Schrauz Hermann, in Adelboden, Autotransporte, Handel mit Kies und Sand (SHAB. Nr. 259 vom 5. 11. 1963, S. 3122). Neues Geschäftsdomizil: Ausserschwand.

11. Oktober 1968. Malerarbeiten.

Edwin Stähli, in Aeschi bei Spiez. Inhaber der Firma ist Edwin Stähli, von Hilterfingen, in Aeschi bei Spiez. Malergeschäft.

Bureau Interlaken

27. September 1968. Lebensmittel, Kaffeerösterei.
Häslar & Rauer AG, in Interlaken. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 13. 9. 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Lebensmitteln, Getränken, Tabakwaren und Bedarfsartikeln des Gastgewerbes, ferner den Betrieb einer Kaffeerösterei. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Aktien zu Fr. 500. Dieses ist voll einbezahlt. Die Gesellschaft übernimmt die am 1. November 1968 vorhandenen Warenlager der Gründer (Häslar & Co. AG Interlaken und Rauer & Co. AG, Rauer & Co. SA) zu Einstandspreisen, die höchstens 1 Million Franken betragen werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Generalversammlung wird durch eingeschriebenen Brief oder durch Mitteilung gegen Empfangsbescheinigung einberufen. Der Verwaltungsrat besteht aus drei oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an Ernst Haller, von Gontenschwil AG, in Bern, als Präsident, Erwin Barbey, von Chardonne s/vey, in Zollikofen, Rudolf Reinhard, von Kleindietwil, in Unterseen, Peter Häslar, von Bönigen, in Interlaken und Hans Thalhäuser, von Zäziwil, in Unterseen, als Mitglieder. Ernst Haller, Rudolf Reinhard und Peter Häslar zeichnen kollektiv zu zweien. Prokura wird erteilt an Rosmarie Jufer, von Melchnau, in Unterseen und Max Kunz, von Brittnau, in Interlaken. Die Prokuristen zeichnen kollektiv zu zweien unter sich und mit dem Präsidenten oder einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Verwaltungsrates. Geschäftsdomizil: Höweg 16, Interlaken, c/o Häslar & Co. A.G. Interlaken.

Bureau de Moutier

10. Oktober 1968. Restaurant.

L. Gerber, a Moutier. La titulaire est Lisette Gerber, de Langnau i. E., a Moutier. Exploitation du Restaurant Loetschberg.

11. Oktober 1968.

Société coopérative de construction des employés de la Maison de Santé de Belley, a Belley, commune de Saicourt (FOSC. du 6. 1. 1960, N° 3, p. 34). Fritz Bangerter, président, et Pierre Stähli, secrétaire, sont maintenant domiciliés à Belley, commune de Saicourt.

11. Oktober 1968. Alimentation.

André Moritz, aux Genevez. Le chef de la maison est André Moritz, de Movelier, aux Genevez. Commerce d'alimentation.

Bureau Saanen

10. Oktober 1968. Elektrische Anlagen.

Karl von Allmen, in Gstaad, Gemeinde Saanen, elektrische Anlagen (SHAB. Nr. 219 vom 19. 9. 1951, S. 2340). Die Firma wird geändert in Elektrohaus von Allmen, Gstaad.

Bureau Thun

20. September 1968.

Filmsatz Lehmann, in Thun. Inhaber der Firma ist Edwin Lehmann, von Oberdiessbach, in Oberhofen am Thunersee. Filmsatzcenter (phototechnische Herstellung von Schriftsätzen für Offsetdruck). Länggassstrasse 13 (Länggathof).

10. Oktober 1968. Automobile.

Heinz Blum, in Thun, Handel mit Automobilen (SHAB. Nr. 194 vom 20. 8. 1968, S. 1807). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

10. Oktober 1968. Velos, Motos.

Rüttimann & Co., in Thun, Handel mit Velos-Motos, Reparaturwerkstätte, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 183 vom 9. 8. 1965, S. 2478). Die Gesellschaft ist seit 15. Mai 1968 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

10. Oktober 1968. Brennstoffe, Transporte usw.

Fr. Röthlisberger, in Thun, Handel mit Brennstoffen, Transporte, Transport-Agentur, Vermittlung von und Handel mit Liegenschaften, in Konkurs (SHAB. Nr. 182 vom 7. 8. 1967, S. 2658). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Trachselwald

11. Oktober 1968.

Blaha Holding AG (Blaha Holding SA) (Blaha Holding Ltd), in Rüegsau, Mit Statuten vom 28. September 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Beteiligung an Unternehmungen irgendwelcher Art, namentlich an Industrieunternehmen im In- und Ausland. Das voll libierte Grundkapital beträgt Fr. 550 000, eingeteilt in 467 Vorzugsaktien zu Fr. 1000 und 830 Stimmrechtsaktien zu Fr. 100, alle auf den Namen lautend. Die Gesellschaft übernimmt rückwirkend per 1. September 1968 gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 25. September 1968 von Willy, Hans Erwin und Werner Blaser Aktien der Firmen «Blaser & Co. AG», mit Sitz in Rüegsau, «Graziosa AG», mit Sitz in Rüegsau, und «Abnox AG», mit Sitz in Cham, zum Uebernahmepreis von total Fr. 3 692 000, wovon Fr. 550 000 als Sacheinlage für die volle Librierung des Grundkapitals von Fr. 550 000 anzurechnen werden. Die Einberufung der Generalversammlung und andere Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Schweizerischen Handelsamtsblatt, das Publikationsorgan ist. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens drei bis sieben Mitgliedern. Ihm gehören an: Willy Blaser, als Präsident; Hans Erwin Blaser, als Vizepräsident, und Werner Blaser, alle von Langnau i.E., in Rüegsaugassen, Einwohnergemeinde Rüegsau. Willy Blaser, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, führt Einzelunterschrift; Hans Erwin Blaser, Vizepräsident des Verwaltungsrates und stellvertretender Direktor sowie Werner Blaser zeichnen zu zweien unter sich oder mit dem Präsidenten des Verwaltungsrates. Geschäftsmilieu: Rüegsau, Winterseestrasse.

Luzern — Lucerne — Lucerna

9. Oktober 1968.

Ernst Brunner & Cie. AG. Bankgeschäft, in Luzern (SHAB. Nr. 26 vom 1. 2. 1968, S. 220). Laut öffentlicher Urkunde vom 8. Oktober 1968 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 800 000 durch Ausgabe von 100 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 900 000 erhöht. Die Erhöhung erfolgte in bar. Entsprechend wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 900 000, eingeteilt in 900 voll libierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

11. Oktober 1968.

Bucher Textil-Versand AG, in Luzern. Unter dieser Firma besteht mit Statuten vom 10. Oktober 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Versandhandel mit Textilerzeugnissen aller Art sowie Beteiligungen. Das voll libierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. September 1968, von Franz Bucher, Textilversand, in Luzern, Aktien (Lagergestelle, Büromaterialien und Waren) laut Inventar im Betrage von Fr. 24 000, der auf das Aktienkapital angerechnet wird. Franken 26 000 sind in bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt; die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Franz Bucher, von Amriswil, in Luzern. Adresse: Neustadtstrasse 3 (eigenes Büro).

11. Oktober 1968.

Abbruch- und Baggerbetrieb A.G. Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 136 vom 14. 6. 1963, S. 1743). Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt Rolf Leuthold, von Richterswil, in Luzern. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Schwyz — Schwyz — Svitto

4. September 1968. Malerarbeiten usw.

Germain Attinger, in Küssnacht am Rigi, Maler- und Tapezierergeschäft (SHAB. Nr. 55 vom 7. 3. 1967, S. 817). Diese Firma ist infolge Uebergangs der Aktien gemäss Bilanz per 30. Juni 1968 und Sacheinlagevertrag vom 21. August 1968 an die Firma «Attinger u. Hörmann AG, Malergeschäft, Küssnacht», in Küssnacht am Rigi, erloschen.

4. September 1968. Malerarbeiten usw.

Georges Hörmann, in Küssnacht am Rigi, Flach- und Dekorationsmalerei, Vergolderie, Autolackiererei (SHAB. Nr. 131 vom 8. 6. 1945, S. 1311). Diese Firma ist infolge Uebergangs der Aktien gemäss Bilanz per 30. Juni 1968 und Sacheinlagevertrag vom 21. August 1968 an die Firma «Attinger u. Hörmann AG, Malergeschäft, Küssnacht», in Küssnacht am Rigi, erloschen.

4. September 1968.

Attinger u. Hörmann AG, Malergeschäft, Küssnacht, in Küssnacht am Rigi. Unter dieser Firma besteht mit Statuten vom 21. August 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Malergeschäftes und den Handel mit Farbprodukten. Sie kann auch Liegenschaften erwerben. Das voll libierte Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt laut Sacheinlagevertrag vom 21. August 1968 Aktien (Einrichtungen, Werkzeuge, Warenvorräte) laut Inventar vom 30. Juni 1968, und zwar von der gelöschten Einzel-Firma «Germain Attinger», für Fr. 23 400, und von der gelöschten Einzel-Firma «Georges Hörmann» für Fr. 21 000, zum Gesamtpreis von Fr. 44 400, wovon Fr. 44 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Andere als die im Sacheinlagevertrag genannten Aktien sowie Passiven übernimmt die Gesellschaft nicht. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Georg Hörmann, von Riemensalden SZ, in Küssnacht am Rigi, Präsident; Germain Attinger, von Dübendorf, in Küssnacht am Rigi, Geschäftsführer, und Ruth Attinger, von Dübendorf, in Küssnacht am Rigi. Der Präsident und der Geschäftsführer führen Einzelunterschrift. Domizil: Rigi-Blick.

10. Oktober 1968.

Huser & Studiger, Möbelhaus, in Ingenbühl, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 157 vom 8. 7. 1968, S. 1480). Die Gesellschaft hat sich infolge Gründung einer Aktiengesellschaft aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

10. Oktober 1968.

Möbelhaus Ingenbühl AG, in Ingenbühl. Mit Statuten vom 20. August 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Möbeln sowie die Innenausstattung von Wohn- und Geschäftsräumen. Die Gesellschaft beabsichtigt, das Geschäft der Kollektivgesellschaft «Huser & Studiger, Möbelhaus», Ingenbühl, mit Aktiven und Passiven zum Uebernahmepreis von Fr. 400 000 im Maximum zu erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; es ist voll libiert. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Anton Lüönd, von und in Rothenthurm,

Präsident und Geschäftsführer, und Pia Lüönd-Landtwin, von und in Rothenthurm. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Schwyzstrasse 26.

10. Oktober 1968. Bauarbeiten usw.

Walo Bertschinger AG, Zweigniederlassung in Einsiedeln (SHAB. Nr. 246 vom 20. 10. 1967, S. 3486). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich, Ausführung von Bauarbeiten jeglicher Art usw. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt an Jakob Kamm und Max Muggler; ihre Prokuren sind erloschen.

10. Oktober 1968.

Birchler & Co. AG, Bico-Matratzenfabrik, Reichenburg, in Reichenburg (SHAB. Nr. 231 vom 3. 10. 1967, S. 3274). An der Generalversammlung vom 13. September 1968 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet jetzt **Birchler & Co. AG**. Das voll libierte Grundkapital von Fr. 300 000 ist nun durch Aufteilung von 150 der bisherigen 600 Namenaktien zu Fr. 500 in 750 Aktien zu Fr. 100 eingeteilt in 750 Namenaktien Serie A zu Fr. 100 und 450 Namenaktien Serie B zu Fr. 500. Andere publikationspflichtige Tatsachen wurden von der Statutenänderung nicht betroffen.

10. Oktober 1968.

USEGO (Union Schweizerische Einkaufs-Gesellschaft Olten) Zweigniederlassung Schwyz, in Schwyz (SHAB. Nr. 86 vom 11. 4. 1968, S. 777). Genossenschaft mit Hauptsitz in Olten. Die Unterschriften des Präsidenten, Dr. Alfred Gutersohn, des Direktors und Präsidenten der Direktion, Gino Hübner, und des Direktors und Vizepräsidenten der Direktion, Dr. Jean Wälchli, sind erloschen. Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist Dr. Paul Bürgi, von Gachnang ZH und Balerswil, in St. Gallen; er zeichnet kollektiv zu zweien.

10. Oktober 1968. Zimmerei usw.

Adolf Ochsenr. AG, in Einsiedeln, Zimmerer, Barackenbau (SHAB. Nr. 177 vom 1. 8. 1967, S. 2608). Die Unterschrift von Primo Soldo ist erloschen.

10. Oktober 1968. Elektrische Anlagen.

Ignaz Bamert, in Tuggen, elektrische Anlagen (SHAB. Nr. 157 vom 8. 7. 1933, S. 1673). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Glarus — Glaris — Glarona

10. Oktober 1968.

Eternit A.-G. (Eternit S.A.), in Niederurnen, Fabrikation und Verwertung von Eternitprodukten und anderer technischer Spezialitäten (SHAB. Nr. 26 vom 1. 2. 1968, S. 220). Die Prokura von Werner Thalmann ist erloschen.

10. Oktober 1968. Plexiglas.

Heinrich Blesi, in Ennenda. Inhaber dieser Einzel-Firma ist Heinrich Blesi, von Schwanden GL, in Ennenda. Handel mit Plexiglas-erzeugnissen.

Zug — Zoug — Zugo

10. Oktober 1968. Wertschriften usw.

Oktant GmbH, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Wertschriften aller Art usw. (SHAB. Nr. 58 vom 11. 3. 1963, S. 715). Jürg Klausner und Dr. Bernd Mosser sind nicht mehr Gesellschafter. Ihre Stammeinlagen werden von den neuen Gesellschaftern Alfred Kreidler und Elisabeth Kreidler geb. Schaber, beide deutsche Staatsangehörige, in Zürich, übernommen. Das Stammkapital von Fr. 1 350 000 zerfällt nun in folgende zwei Stammeinlagen: Fr. 1 300 000, lautend auf Alfred Kreidler, und Fr. 50 000, lautend auf Elisabeth Kreidler. An der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 29. Dezember 1967 wurden die Statuten entsprechend revidiert. Jürg Klausner und Dr. Bernd Mosser sind ebenfalls als Geschäftsführer ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Zu neuen Geschäftsführern wurden gewählt: Dr. Rolf Egli, von Herlirberg, in Zürich, und Karl Krämer, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (Bundesrepublik Deutschland). Sie führen Einzelunterschrift.

10. Oktober 1968. Finanzierungen usw.

Groz Becker International AG, in Zug, Wahrung der internationalen Interessen usw. (SHAB. Nr. 294 vom 16. 12. 1965, S. 3940). Walther Groz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Kurt König, Direktor, sind erloschen.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

10. octobre 1968. Participations.

Fuller Group S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC. du 10. 2. 1967, N° 34, p. 511). Suzanne Hefli, de Haslen GL, à Fribourg, signe individuellement pour la société.

10. octobre 1968. Participations.

Batima Holding S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC. du 4. 7. 1966, N° 153, p. 2145). Suivant procès-verbaux des assemblées générales des 30 mai et 20 septembre 1968, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Balshal

10. Oktober 1968.

Mineral-Import Pfenniger & Cie., in Wolfwil. Kurt und Bruno Pfenniger, beide von Bäretswil, in Wolfwil, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1968 begonnen hat. Import von und Handel mit Motorenöl und Schmiermitteln. Murgenthalerstrasse 399.

Bureau Grenchen-Bettlach

8. Oktober 1968. Uhrenbestandteile usw.

Gebr. Ryf A.G. (Ryf freres S.A.), in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Bestandteilen für die Uhrenindustrie usw. (SHAB. Nr. 105 vom 6. 5. 1966, S. 1479). Gottfried Ryf-Meister ist als Präsident zurückgetreten, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien. Walter Ryf, bisher Mitglied wurde zum Präsidenten des Verwaltungsrates ernannt. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau Olten-Güsgen

25. September 1968.

Jura-Garage U. Hofer, in Gretzenbach. Inhaber der Firma ist Ulrich Hofer, von Langnau im Emmental, in Oberentfelden. Er übernimmt Aktiven und Passiven der im Handelsregister nicht eingetragenen Gesellschaft «Hofer & Derendinger», in Gretzenbach. Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt; Handel mit Automobilen. Kölkerstrasse 329.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

9. Oktober 1968.

Gilgenberg AG für Immobilien, in Basel (SHAB. Nr. 173 vom 27. 7. 1945, S. 1798). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Emanuel Gerster infolge Todes ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Ernst Roland Märki, von Brugg AG, in Reinach BL. Er führt Einzelunterschrift. Neues Domizil: Claragrab 78 (bei Ernst R. Märki).

9. Oktober 1968. Heizungsanlagen usw.

AG für Installationsplanung Planag, in Basel, Heizungsanlagen usw. (SHAB. Nr. 191 vom 16. 8. 1968, S. 1784). Prokura wurde erteilt an Josef Höchle, von Basel, in Oberwil BL. Er zeichnet zu zweien.

9. Oktober 1968.

Central Bau- und Verwaltungs AG in Liq., in Basel (SHAB. Nr. 184 vom 8. 8. 1968, S. 1728). Ueber die aufgelöste Firma wurde am 25. September 1968 der Konkurs erkannt.

9. Oktober 1968.

Verlag für Wissenschaft, Technik und Industrie AG, in Basel (SHAB. Nr. 159 vom 11. 7. 1966, S. 2227). In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Heidi Kaufmann-Gloor, von Muelen, in Küssnacht ZH, und Marianne Mutzner-Gloor, von Mälenfeld, in Wohlen AG. Sie führen keine Unterschrift. Zur Geschäftsführerin wurde ernannt die Delegierte des Verwaltungsrates Lina Gloor-Voasch. Sie führt nun auch in dieser Eigenschaft Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

9. Oktober 1968. Schlosserei usw.

Ad. Häslcr, in Aesch, Schlosserei und Kleinmetallbau (SHAB. Nr. 212 vom 11. 9. 1958, S. 2442). Das Domizil wurde an die Ettlingerstrasse 31 verlegt.

9. Oktober 1968. Gipserie.

Louis Schweitzer, Zweigniederlassung in Allschwil, Gipsergeschäft (SHAB. Nr. 143 vom 22. 6. 1967, S. 2129). mit Hauptsitz in Basel. Das Domizil wurde an den Hegenheimerweg 10 verlegt.

9. Oktober 1968. Baugeschäft.

Hans Stöcklin-Rüegsegger, in Bottmingen, Baugeschäft (SHAB. Nr. 19 vom 24. 1. 1957, S. 232). Das Domizil wurde an die Bruderholzstrasse 3 verlegt.

9. Oktober 1968. Abzeichen, Abziehbilder usw.

P. A. Widmer, bisher in Bottmingen, Abziehbilder, Abzeichen, Spezialprodukte aus Kunststoff, Geschenkartikel und Souvenirs en gros (SHAB. Nr. 153 vom 4. 7. 1966, S. 2145). Diese Einzel-Firma hat ihren Sitz nach Binningen verlegt, wo der Firmainhaber nun auch wohnt. Die Geschäftsfahrt wird neu wie folgt umschrieben: Abzeichen aus Kunststoff, Abziehbilder für industrielle Zwecke, Geschenkartikel und Souvenirs en gros. Winterhalde 6.

9. Oktober 1968. Neuheiten.

Henri Sterki, Inh. R. J. Sterki, in Münchenstein, Neuheitenvertrieb (SHAB. Nr. 73 vom 1. 4. 1959, S. 920). Diese Einzel-Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

9. Oktober 1968. Blumenerde.

«VOTRA» Adrianus Vooges, in Frenkendorf, Transportunternehmen, Ausführung von Transporten im In- und Ausland; Import, Weiterverarbeitung und Vertrieb holländischer hochwertiger Humus-Blumenerde «Flora-Force» (SHAB. Nr. 56 vom 7. 3. 1968, S. 495). Die Firma wurde geändert in «Flora-Force» Adrianus Vooges-Kumml. Der Inhaber hat das Transportunternehmen aufgegeben.

9. Oktober 1968. Büromaterialien.

J. Frischknecht, in Pratteln. Inhaber dieser Einzel-Firma ist Jakob Frischknecht-Märki, von Schwellbrunn, in Pratteln. Vertrieb von Büromaterialien. Krummneichstrasse 6.

9. Oktober 1968.

H. Schneider Konstruktionsbüro, in Pratteln. Inhaber dieser Einzel-Firma ist Hugo Schneider-Schneider, von und in Pratteln. Konstruktion von hydroaulischen Warenliften, Anpassrampen, Kipp-rampen, Hebebühnen und Theaterbühnen. Planung und Lieferung von Garageeinrichtungen und Tankstellen zum Beispiel für Werkhof oder Autoreparaturwerkstatt. Hardmattstrasse 11.

9. Oktober 1968.

Beton-Bau A.G., Zweigniederlassung in Aesch, Betrieb eines Baugeschäftes für Hoch- und Tiefbau (SHAB. Nr. 66 vom 19. 3. 1968, S. 582). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Prokura wurde erteilt an Heidi Basler, von Riehen, in Basel. Sie zeichnet kollektiv zu zweien.

9. Oktober 1968. Kühl- und Elektrizitätserzeugnisse usw.

Werner Kuster A.G., bisher in Münchenstein, Fabrikation von und Handel mit Danfoss-Erzeugnissen der Kühl-, Heiz-, Elektrizitäts- und Wasserwerkbranche sowie mit verwandten Erzeugnissen usw. (SHAB. Nr. 223 vom 23. 9. 1968, S. 2052). In der Generalversammlung vom 28. September 1968 wurden die Statuten geändert und der Sitz der Gesellschaft nach Mitten z verlegt. Das Grundkapital wurde von Fr. 750 000 auf Fr. 1 500 000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 und 130 neuen Namenaktien zu Fr. 5000. Das Grundkapital beträgt nun Franken 1 500 000, eingeteilt in 850 Namenaktien zu Fr. 1000 und 130 Namenaktien zu Fr. 5000. Es ist voll einbezahlt. Domizil: Hofackerstrasse 71.

9. Oktober 1968. Kühl- und Elektrizitätserzeugnisse usw.

Danfoss Service Shop A.G., bisher in Münchenstein, Einrichtung und Betrieb einer Werkstätte für Unterhalts- und Reparaturarbeiten an allen Danfoss-Erzeugnissen der Kühl-, Heiz-, Elektrizitäts- und Wasserwerkbranche usw. (SHAB. Nr. 261 vom 8. 11. 1965, S. 3500). In der Generalversammlung vom 26. September 1968 wurden die Statuten geändert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Mitten z verlegt. Domizil: Hofackerstrasse 71.

9. Oktober 1968. Maschinen usw.

Ernst Messer A.G., in Böckten, Fabrikation von und Handel mit Maschinen aller Art usw. (SHAB. Nr. 34 vom 10. 2. 1967, S. 512). Die Prokura des Karl Dobesch-Stüssi ist erloschen.

9. Oktober 1968.

Milchgenossenschaft Niederdorf, in Niederdorf (SHAB. Nr. 119 vom 22. 5. 1968, S. 1103). Aus dem Vorstand ist der Aktuar Rudolf Jenni-Vogt ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Buser, Kassier, ist nun auch Aktuar und zeichnet weiterhin mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten kollektiv zu zweien.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

10. Oktober 1968. Heizungsanlagen.

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Schaffhausen, Ausführung von Heizungsinstallationen (SHAB. Nr. 211 vom 9. 9. 1966, S. 2855). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Werner Niederer, bisher Vizedirektor, ist zum Direktor ernannt worden und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Oktober 1968. Elektrotechnische Anlagen usw.

Wüscher AG, in Schaffhausen, Planung und Erstellung von elektrotechnischen Starkstrom- und Schwachstromanlagen usw. (SHAB. Nr. 8 vom 11. 1. 1967, S. 113). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. September 1968 wurden die Statuten revidiert. Das Grundkapital von Fr. 500 000 zerfällt nun in 440 Aktien zu Fr. 1000 und 600 Aktien zu Fr. 100, alle auf den Namen lautend und voll libiert.

10. Oktober 1968. Restaurant.

Frau Margaretha Schupp-Merki, in Schaffhausen, Betrieb des Restaurants «Schönenberg» (SHAB. Nr. 93 vom 23. 4. 1963, S. 1146). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

10. Oktober 1968. Bäckerei.

Johann Aerne, in Schwellbrunn, Bäckerei (SHAB. Nr. 133 vom 11. 6. 1935, S. 1476). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

10. Oktober 1968.

Immobilien AG Gähris, in Teufen, Erwerb und Verkauf von Grundstücken aller Art, sowie die Schaffung guter Wohngelegenheiten.

ten usw. (SHAB. Nr. 288 vom 9. 12. 1963, S. 3497). Verwaltungsrat Werner Balmer ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziger Verwaltungsrat wurde gewählt Luz Wortmann, von Basel und Liestal, in Winterthur; er führt Einzelunterschrift.

10. Oktober 1968.

Paul Kränzlin Möbelfabrik Waldstatt AG., in Waldstatt (SHAB. Nr. 112 vom 15. 5. 1963, S. 1420). An der Generalversammlung vom 27. Juni 1968 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in **Kränzlin AG Möbelfabrik**. Die Inhaberaktien wurden in Namenaktien umgewandelt. Das Grundkapital von Fr. 200 000 besteht nun aus 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die weiteren Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Als neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Marius Mächler, Sekretärin, und Arwin Adolf Mächler, beide von Schübelbach, in Waldstatt. Das bisher einzige Mitglied Paul Kränzlin wurde als Präsident gewählt; seine Unterschrift sowie die Einzelprokura von Arwin Adolf Mächler sind erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

9. Oktober 1968.

REWA Treuhand- und Verwaltungs AG Waldkirch, in Waldkirch (SHAB. Nr. 190 vom 17. 8. 1965, S. 2563). An der Generalversammlung vom 8. Oktober 1968 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 110 000 erhöht durch Ausgabe von 60 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 110 000, eingeteilt in 110 Namenaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 90 000 einbezahlt. Die übrige Änderung berührt die bereits publizierten Tatsachen nicht. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Graubünden — Grisons — Grigioni

8. Oktober 1968. Elektromotoren usw.

J. Willi Sohn & Co. A.-G., in Chur, Fabrikation von Elektromotoren und Apparaten usw. (SHAB. Nr. 250 vom 25. 10. 1966, S. 3366). Maria Willi-Majhuber, Vizepräsidentin, zeichnet nun kollektiv zu zweien statt wie bisher einzeln. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt Claudia Willi, von Domat/Ems, in Chur.

8. Oktober 1968. Partecipazioni, ecc.

Pertail A.G., in Coira, compartecipazione ad imprese industriali, commerciali, ecc. (FUSC. del 27. 10. 1965, N° 251, p. 3372). Nuovo recapito: c/o Dr. Robert Vici, Calunastrasse 11.

8. Oktober 1968. Immobilien usw.

Dominvest AG, in Chur, Unter dieser Firma besteht mit Statuten vom 4. Oktober 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, die Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften, sowie die Verwaltung von Vermögen für eigene und fremde Rechnung. Das Aktienkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 160 Inhaber-Prioritätsaktien und 140 Inhaber-Stammaktien zu Fr. 1000; die voll einbezahlt sind. Die Inhaber der Prioritätsaktien haben Anspruch auf eine Vorzugsdividende von 6 Prozent. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Emil U. Frischknecht, von Zürich und Schwellbrunn, in Zürich. Domizil: c/o Dr. U. Gadiant, Neubruchstrasse 11.

8. Oktober 1968.

Partsa società di partecipazioni S.A., in Coira, partecipazione sotto forma di holding (FUSC. del 9. 4. 1968, N° 84, p. 754). Nuovo recapito: c/o Dr. Robert Vici, Calunastrasse 11.

8. Oktober 1968. Immobilien usw.

Curifina AG, in Chur, Unter dieser Firma besteht mit Statuten vom 4. Oktober 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, die Verwaltung und den Verkauf von Immobilien sowie die Verwaltung eigenen und fremden Vermögens. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100, die voll einbezahlt sind. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jürg Zindel, von Malenfeld, in St. Moritz. Domizil: c/o Dr. U. Gadiant, Neubruchstrasse 11.

9. Oktober 1968.

MCI Films S.A., in Chur, Herstellung und Verwertung von Filmen aller Art, aufgelöste und liquidierte Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 224 vom 24. 9. 1962, S. 2060). Nachdem die Zustimmungen der eidg. und der kant. Steuerverwaltung vorliegen, wird die Firma gelöscht.

9. Oktober 1968.

Evangelische Bürgerschaftsgenossenschaft des Kantons Graubünden, in Chur (SHAB. Nr. 190 vom 16. 8. 1967, S. 2748). Gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 17. Mai 1968 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Genossenschaft bezweckt nun, den Angehörigen und Institutionen der evangelischen Landeskirche des Kantons Graubünden durch Gewährung von Bürgschaften, Darlehen und Beratung beizustehen. Die übrigen Statutenänderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

Aargau — Argovie — Argovia

Berichtigung.

Zeiler A.-G., in Lenzburg, Fabrikation und Vertrieb von Verpackungsmaterialien usw. (SHAB. Nr. 183 vom 7. 8. 1968, S. 1722). Der neue Vizepräsident und Delegierte des Verwaltungsrates, Gustav A. Zeiler, zeichnet kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen.

7. Oktober 1968. Restaurant usw.

Sergio Luchina AG, in Spreitenbach. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 17. Juni 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Restaurants sowie Handel mit Waren aller Art, welche mit dem Hotel- und Restaurantsgewerbe zusammenhängen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Sergio Luchina sein im Handelsregister nicht eingetragenes Geschäft gemäss Bilanz per 31. März 1968 und Sachanlagevertrag vom 17. Juni 1968 mit Aktien von Fr. 145 772.30 und mit Passiven von Fr. 34 990.80. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 110 781.50. Hievon werden Fr. 48 000 auf das Grundkapital angerechnet. Die restlichen Fr. 2000 des Aktienkapitals sind bar einbezahlt. Die von Sergio Luchina seit 1. April 1968 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mittellungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Sergio Luchina-Vögtli, italienischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, als Präsident; Silvia Luchina-Vögtli, von Hochwald SO, in Spreitenbach, und Oskar Vögtli-Jeker, von Hochwald SO, in Dornach. Sergio Luchina-Vögtli, Präsident, und Silvia Luchina-Vögtli zeichnen einzeln; Oskar Vögtli-Jeker führt die Unterschrift nicht. Geschäftssadresse: Glatthelweg 12 (BB Grill).

7. Oktober 1968.

Bisuitsfabrik Wettlingen A.-G., in Wettlingen, Fabrikation von und Vertrieb von Biskuits, Waffeln und Nahrungsmitteln aller Art (SHAB. Nr. 227 vom 28. 9. 1967, S. 3224). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB. Nr. 212 vom 10. 9. 1968, S. 1949) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

7. Oktober 1968.

Weberci Aarau A.G. (Tissage Aarau S.A.) (The Aarau Weaving Company Incorporated), in Aarau (SHAB. Nr. 285 vom 6. 12.

1965, S. 3825). An der Generalversammlung vom 2. Oktober 1968 wurden die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Textilien. Sie kann ferner Immobilien verwalten, vermieten oder damit Handel treiben. Die Gesellschaft kann sich auch an andern Firmen beteiligen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Eine weitere Statutenänderung berührt die zu publizierenden Tatsachen nicht.

7. Oktober 1968.

Fintec S.A., in Baden, Finanzierung von und Beteiligung an technischen Unternehmen und Betrieben, Handel mit und Vertrieb von technischen Erzeugnissen (SHAB. Nr. 113 vom 16. 5. 1957, S. 1329). Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden Paul Holzach, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Robert-Louis-Léon Tamine. Neu in den Verwaltungsrat und zugleich als Präsident wurde gewählt: Dr. rer. pol. Kurt Schleimgen, von Klingnau, in Zürich. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Die Einzelunterschrift des Verwaltungsratsmitgliedes Dr. iur. Hans Frei ist erloschen. Er zeichnet nun ebenfalls zu zweien.

7. Oktober 1968.

Aargauische Kantonalbank, staatliches Unternehmen mit Hauptsitz in Aarau und Zweigniederlassungen in Baden, Brugg, Rheinfelden, Wettlingen, Wohlen und Zolingen (SHAB. Nr. 181 vom 5. 8. 1968, S. 1705). Zum Vizepräsidenten des Bankrates wurde gewählt: Walter Gloor, von Dürrenäsch AG, in Brugg. Er führt Kollektivunterschrift für die Gesamtbank. Die Unterschrift des Direktors Dr. Albert Berger ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz ist erteilt worden an Linus Scherer, von Untersiggenthal, in Aarau. Die Prokura von Linus Scherer für die Zweigniederlassung Rheinfelden ist erloschen.

7. Oktober 1968. Bäckerei, Konditorei.

Jakob Rudolf, in Tägerig, Bäckerei und Konditorei (SHAB. Nr. 139 vom 18. 6. 1935, S. 1542). Diese Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

7. Oktober 1968. Bäckerei, Lebens- und Genussmittel.

J. Rudolf Tägerig, in Tägerig. Inhaber dieser Firma ist Jakob Rudolf-Bachmann, von Rietheim, in Tägerig. Betrieb einer Bäckerei und Konditorei, Handel mit Lebens- und Genussmitteln. Oberdorf Nr. 46.

7. Oktober 1968. Liegenschaften.

Aarintra AG, in Aarau, Erwerb, Ueberbauung, Veräußerung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art (SHAB. Nr. 194 vom 20. 8. 1968, S. 1809). Der Präsident Ernst G. Renk ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, womit seine Unterschrift erloschen ist. Zum neuen Präsidenten wurde das bisherige Mitglied Max Krummenacher gewählt. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Dr. Gottfried Gyax, von Seeburg BE und Zürich, in Küsnacht ZH. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien, im Sinne von Art. 459, Abs. 2 OR, ausgedehnt auf die Veräußerung und Belastung von Grundstücken, wurde erteilt an Josef Karli, von und in Zolikon AG.

7. Oktober 1968.

Restaurant Eintracht Wohlen K. Schnackig, in Wohlen. Inhaber dieser Firma ist Kurt Schnackig-Schneider, deutscher Staatsangehöriger, in Wohlen AG. Betrieb des Restaurants «Zur Eintracht». Alte Bahnhofstrasse 2.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

9. Oktober 1968. Kennzeichnungs- und Werbemittel.

Unisto AG (Unisto SA) (Unisto Ltd), in Horn. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. September 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung, Beschaffung und Vertrieb von Kennzeichnungs- und Werbemitteln; Beteiligung an andern Unternehmen, die ähnliche Zwecke verfolgen; Erwerb und Vergebung von Patenten und Lizenzen; Kauf, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Franz Leo Stoffel-Hirt, von Arbon, in Horn, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Paul Stoffel-Handel, von Arbon, in Horn, und Franz Norbert Bommer, von Wängi, in Weinfelden, als Mitglieder mit Kollektivunterschrift. Domizil: Bahnhofstrasse 205.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

9. Oktober 1968. Konstruktionen.

Valsechi Plinio, in Giubiasco, impresa costruzioni, ecc., in fallimento (FUSC. del 30. 10. 1967, N° 254, p. 3593). Per sentenza 10 aprile 1968 della Pretura di Bellinzona, il fallimento pronunciato il 4 luglio 1967 viene revocato. Il titolare avendo cessato ogni attività, la ragione sociale è cancellata.

9. Oktober 1968. Moto, cieli.

Enrico Mauri, in Bellinzona, moto e cieli (FUSC. del 27. 1. 1936, N° 21, p. 212). Ditta radiata ad istanza del titolare per cessazione del commercio.

9. Oktober 1968. Tea-Room.

Camponovo Elma, in Bellinzona, esercizio di bar tea-room all'insegna «Bar Rio» (FUSC. del 19. 1. 1967, N° 15, p. 223). Ditta radiata ad istanza della titolare per cessazione di commercio.

9. Oktober 1968.

Unione di Banche Svizzere, succursale di Bellinzona (FUSC. del 3. 7. 1968, N° 153, p. 1444). società anonima con sede principale a Zurigo. Ernst Schmidheiny, vice presidente del consiglio d'amministrazione (già iscritto), è stato designato del titolo di Dr. h. c.

Ufficio di Biasca

3. Oktober 1968.

Banca dello Stato del Cantone Ticino, Agenzia di Biasca, in Biasca (FUSC. del 11. 4. 1968, N° 86, p. 779). con sede principale a Bellinzona. Renato Campana, da Signora (Valcolla), in Mendrisio, nominato direttore della succursale di Chiasso, può vincolare l'intera impresa con firma collettiva a due.

9. Oktober 1968. Cava.

Camillo Bonanomi, in Claro, esercizio cava, ecc. (FUSC. del 1. 2. 1952, N° 26, p. 307). La ditta è cancellata per cessazione del commercio.

9. Oktober 1968. Cave, ecc.

Bonanomi Fratelli S.A., in Claro, esercizio di cave, ecc. (FUSC. del 28. 2. 1955, N° 73, p. 820). Nell'assemblea straordinaria del 5. ottobre 1968, la società ha deciso di modificare la sua ditta in **Granito Bavona S.A.** Teresa Bonanomi deceduta, e Eugenio Bonanomi, dimissionario, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; il quale è ora così composto: Claudio Bonanomi, da Campo Benio, in Claro, presidente (nuovo); Camillo Bonanomi, membro (già presidente), ambedue con firma collettiva.

Ufficio di Lugano

Rettificazione.

Carrozzeria Maleantonese S.A., in Magliaso (FUSC. dell'11. 9. 1968, N° 213, p. 1962). Il membro del consiglio d'amministrazione si chiama Giovanni Vecchio, di nazionalità italiana, in Massagno.

8. Oktober 1968. Costruzioni, ecc.

Gianini Peppino, succursale di Lugano, in Lugano. Sotto questa ragione la ditta individuale «Peppino Gianini», in Arzo, iscritta a

registro di commercio di Mendrisio il 31 gennaio 1958 (FUSC. del 14. 8. 1968, N° 189, p. 1770), ha creato una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma individuale del titolare Peppino Gianini, da Gentilino in Arzo. Impresa costruzioni, sopra e sottostruttura e cemento armato; montaggio di prefabbricati in genere, studio tecnico e rappresentanze. Via Castaio 2 (uffici propri).

8. Oktober 1968. Fili sintetici, ecc.

Nyl-Ti S.A., in Manno, fabbricare e vendere fili nylon, ecc. (FUSC. del 30. 12. 1965, N° 305, p. 4086). Nell'assemblea generale straordinaria del 23 settembre 1968, la società ha deciso di modificare lo scopo in: fabbricare e vendere fili sintetici testurizzati per maglieria e tessitura; assumere licenze nel campo della fabbricazione di fili sintetici. La società può, nel quadro dello scopo sociale, acquistare terreni e fabbricati. L'amministrazione è ora composta da 1 a 5 membri. Lo statuto è stato modificato di conseguenza, come pure un punto non soggetto a pubblicazione.

8. Oktober 1968.

Marchimo Immobiliare S.A., in Lugano, ogni genere di affari finanziari, ecc. (FUSC. del 30. 7. 1965, N° 175, p. 2393). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede sociale a Zollikon (FUSC. del 12. 8. 1968, N° 187, p. 1751).

8. Oktober 1968. Immobili, ecc.

Butterfly S.A., in Lugano, la camera, la vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 26. 6. 1964, N° 145, p. 1981). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede sociale a Zurigo (FUSC. del 6. 9. 1968, N° 209, p. 1923).

8. Oktober 1968. Merci di ogni genere.

Favara Iselin Jules, in Massagno, importazione in generi diversi, ecc. (FUSC. del 15. 11. 1966, N° 268, p. 3614). La ditta viene cancellata per cessazione di commercio.

8. Oktober 1968.

Banca Vallugano S.A., in Lugano, l'esercizio di una banca, ecc. (FUSC. dell'8. 12. 1966, N° 288, p. 3987). La firma di Guido Giacomini, già procuratore, è estinta.

9. Oktober 1968. Prodotti di ogni genere.

Ewap A.G., in Lugano, la fabbricazione di prodotti di ogni genere, ecc. (FUSC. dell'8. 8. 1968, N° 184, p. 1729). Idis Rose Friedländer, già presidente e consigliere delegato, e Enrico Ernesto Silvio Friedländer, dimissionari, non sono più membri del consiglio d'amministrazione e la loro firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Meta Pionti-Schlappfer, da Mendrisio, in Lugano, presidente, e Dr. Guido Pionti, da Mendrisio, in Lugano, amministratore delegato. La società è vincolata dalla firma individuale dell'amministratore delegato.

9. Oktober 1968. Immobili, ecc.

Campagnora S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 22. 5. 1968, N° 119, p. 1103). Sergio Putini, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Cesare De Bernardis, da Iso, in Breganzona.

9. Oktober 1968. Partecipazione, ecc.

Haba-Holding S.A., in Lugano, Società anonima con statuto dell'8. ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società e imprese commerciali, industriali, finanziarie ed immobiliari; l'acquisto e la vendita di azioni e di quote sociali; l'amministrazione di beni ed ogni altro affine e compatibile. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Dr. Mario Grassi, da Tremona, in Massagno. Recapito: Via Soave 2, presso Dr. Mario Grassi.

9. Oktober 1968. Partecipazione, ecc.

Pagur Holding A.G., in Lugano, Società anonima con statuto del 9. ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società nazionali ed estere, in particolare l'acquisto di quote sociali e titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni e patrimoni. La società potrà inoltre acquistare beni di qualsiasi natura in via fiduciaria per conto di terzi ed in generale esplicare ogni operazione finanziaria e commerciale necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale, non esercitando per contro alcuna attività nel cantone Ticino ad eccezione di quanto strettamente necessario alla sua amministrazione. Capitale: fr. 50 000 diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni, convocazioni e comunicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle per le quali la legge prevede la pubblicazione sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Ginetta Martinola, da Mendrisio, in Lugano. Recapito: Viale S. Francini 15, presso studio avv. G. De Pietri.

9. Oktober 1968.

Alcino Società di Navigazione marittima, in Lugano, Società anonima con statuto dell'8. ottobre 1968. Scopo: la compra, la vendita, la costruzione e il commercio di navi, nonché l'esercizio marittimo e portuale; l'esercizio delle linee di viaggio e di trasporto mediante naviglio marittimo e portuale; l'esercizio di agenzie di viaggio e di trasporto per mare e per l'entroterra; la trattazione di transazioni dipendenti dagli scopi susseguenti; le partecipazioni ad altre imprese similari. Capitale: fr. 500 000 diviso in 500 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: dr. Waldo Riva, da ed in Lugano, presidente; Angelo Giacomo Arrigoni, di nazionalità italiana, in Lugano, e Dr. Carlo Gilardi, da Montagnola, in Lugano, membri, tutti con firma individuale. Recapito: Via Pretorio 7, presso il presidente.

10. Oktober 1968. Pellicole cinematografiche, ecc.

Telecinetone S.A., in Lugano, Società anonima con statuto del 7. ottobre 1968. Scopo: la compra, la gestione e la vendita di pellicole cinematografiche di ogni formato e di diritti ad esse inerenti; l'acquisto, lo sfruttamento e la vendita di brevetti, licenze e altri beni immateriali nel campo della cinematografia ed in qualsiasi forma di diffusione, compresa quella televisiva. La società potrà inoltre compiere ogni operazione mobiliare, immobiliare o finanziaria connessa allo scopo. Essa non eserciterà attività commerciale nel cantone Ticino, né intende acquistare immobili in tale cantone. Capitale: fr. 55 000 diviso in 55 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Dr. Renzo Rezzonico, da ed in Lugano. Recapito: Piazza Dante 8, presso avv. dott. Renzo Rezzonico.

10. Oktober 1968. Immobili, ecc.

Diain S.A., in Lugano, Società anonima con statuto del 7. ottobre 1968. Scopo: l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di beni mobili e immobili; la gestione di titoli azionari e di quote di società; la partecipazione ad imprese, nonché l'espletamento di operazioni commerciali e finanziarie. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Dr. Renzo Rezzonico, da ed in Lugano. Recapito: Piazza Dante 8, presso avv. dott. Renzo Rezzonico.

Ditretto di Mendrisio

8 ottobre 1968. Liquori, ecc.

Società Anonima Fratelli Branca di Chiasso, in Chiasso, fabbricazione e vendita del Fernet Branca e degli altri prodotti e specialità della S.A. Fratelli Branca di Milano, ecc. (FUSC. del 7.7.1967, N° 156, pag. 2321). Azionista Lory e Guido Bianchi, decessi, non fanno più parte del consiglio di amministrazione: le loro firme sono quindi estinte. In sostituzione sono stati nominati membri: Giuseppe Chiesa, da ed in Chiasso, e Giuseppe Pervanger, da Airole, in Lugano, con firma collettiva a due.

8 ottobre 1968.

Immobiliare Argar S.A., in Chiasso, la compra-vendita, la costruzione e l'amministrazione di immobili (FUSC. del 4 luglio 1966, N° 153, p. 2147). Con decisione assembleare dell'8 ottobre 1968, la società ha aumentato il proprio capitale sociale da fr. 100.000 a fr. 300.000 mediante emissione di 400 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 300.000 suddiviso in 600 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

8 ottobre 1968.

Albarelu Iniziative Immobiliari S.A., in Chiasso. Società anonima con statuti in data 7 ottobre 1968. Scopo: l'acquisto, la costruzione, l'amministrazione e la vendita, unicamente all'estero, di beni immobili, nonché la partecipazione a società similari svizzere od estere, con esclusione di qualsiasi attività commerciale o immobiliare nel cantone Ticino. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Dr. Enrico Fracchia, da Riva San Vitale, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

8 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 11, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 7 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

8 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 12, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 7 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

8 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 13, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 7 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

8 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 14, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 7 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dr. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

8 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 15, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 7 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dr. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

9 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 16, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 8 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

9 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 17, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 8 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

9 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 18, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 8 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

9 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 19, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 8 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

9 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 20, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 8 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un am-

ministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

10 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 21, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 9 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera e all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

10 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 22, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 9 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera e all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

10 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 23, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 9 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera e all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

10 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 24, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 9 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera e all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

10 ottobre 1968. Partecipazioni.

Albarelu Holding N. 25, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 9 ottobre 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera e all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000 suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dott. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcorno, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco S.A., Via Livio 4.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

9 ottobre 1968. Instruments de mesure, etc.

Roland Brodard Electrodine, a Villeneuve. Le chef de la maison est Roland Brodard, allié Odier, de La Roche et Pont-la-Ville FR et Vevey, a Villeneuve. Fabrication, étude, vente et installation d'instruments de mesure et appareils d'électroniques pour l'industrie, l'aviation et le domaine nucléaire et de machines spéciales pour l'industrie. Rue du Stand.

9 ottobre 1968. Souvenirs.

P. Costanzo, a Bex. Le chef de la maison est Placido Costanzo, d'Italie, a Bex. Importation d'articles de souvenir. Vente en gros et en détail. Le Crétel.

9 ottobre 1968.

Alexandra-House S.A., a Leysin (FOSC. du 28.12.1964, p. 3875). Max Monchal, administrateur, est radié. Ses pouvoirs sont éteints.

Bureau d'Echallens

8 octobre 1968. Perles, pierres fines.
Windler S.A., précédemment à Morges (FOSC. du 8.12.1966, p. 3897). Achat et vente de perles et pierres fines. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1968, la société a décidé de transférer son siège social à Cugy VD. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

Bureau de Grandson

8 octobre 1968. Moteurs électriques.
J.-J. Despland - Wyba bobinage, a Sainte-Croix. Le chef de la maison est Jean-Jacques Despland, de Grandson, a Sainte-Croix. Vente, réparation et rebobinage de moteurs électriques, bobinage à la pièce et en série, vente et réparations d'appareils et d'outillages électriques. Rue du Collège 5.

8 octobre 1968. Ebénisterie.

Georges Crausz, a Sainte-Croix, ebénisterie (FOSC. du 20.4.1960, N° 91, p. 1020). Cette raison est radiée par suite de cessation d'exploitation.

Bureau de Lausanne

7 octobre 1968. Produits chimico-techniques.
Wunderli S.A., a Lausanne. Société anonyme. Date des statuts: 3 octobre 1968. But: fabrication, commerce, importation et exportation de tous produits chimico-techniques. Capital: fr. 50.000, libéré à concurrence de fr. 20.000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Robert Muller, de Langenbruck, à Genève. Bureaux: Galeries St-François B.

8 octobre 1968.

Garage Racing H. Buchmann, a Lausanne. Titulaire: Hugo Buchmann, de Hinwil, au Mont-sur-Lausanne. Atelier de réparations et commerce de voitures automobiles. Avenue de Morges 37 bis.

8 octobre 1968.

Pharmacie de Montelly S.A., a Lausanne (FOSC. du 17.8.1966, p. 2631). Roger Stoudmann, démissionnaire, et Jeanne-Claire Discry, décédée, ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. André Smal, de Belgique, à Aywaille (Belgique), est nommé vice-président avec signature collective à deux.

9 octobre 1968. Banque.

Ralli Brothers (Bankers) S.A., a Lausanne, toutes opérations de banque (FOSC. du 9.9.1968, p. 143). L'administrateur Léon Simon-Vermot est décédé, sa signature est radiée.

9 octobre 1968. Horlogerie.

A. Collaud, a Lausanne, commerce d'horlogerie et bijouterie (FOSC. du 27.5.1964, p. 1654). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par le président du Tribunal du district de Lausanne du 25 juillet 1968. La procédure de faillite a été suspendue faute d'actif, puis clôturée. La raison est radiée d'office par suite de cessation de l'exploitation.

9 octobre 1968. Radios, télévision.

Robert Morel, successeur de Guenin Radio-télévision S. à r.l., a Lausanne, commerce de radios et appareils de télévision (FOSC. du 10.2.1959, p. 456). Le titulaire est séparé de biens de Germaine, née Papaux, et actuellement à Montricher.

Bureau de Rolle

10 octobre 1968.

Gilly-Bursins-autoroute, station-service S.A., à Gilly (FOSC. du 18.12.1967, N° 296, p. 4151). Le capital social de fr. 100.000 est actuellement entièrement libéré. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 8 octobre 1968, la société a modifié ses statuts en conséquence.

Bureau de Vevey

9 octobre 1968. Immeubles.

S.I. Ivorette 52, a Montreux. Sous cette raison il a été constitué, selon acte authentique et statuts du 8 octobre 1968, une société anonyme ayant pour but l'achat des parcelles 6972 et 6973 du cadastre de Montreux, pour le prix accepté de fr. 318.000, soit un appartement de 4 pièces 13,050/1000 lot 52 et un appartement de 3 pièces 10, 800/1000 lot 53. Le capital social est de fr. 50.000, entièrement libéré et divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée dans ce même organe de publicité. Le conseil d'administration, d'un ou de plusieurs membres, comprend actuellement un seul administrateur: Pierre Nicod, de Malpailud, a Lausanne, qui signe individuellement. Bureau de la société: avenue du Casino 37, chez fiduciaire Poggio.

9 octobre 1968. Immeubles.

S.I. Mepobu Montreux S.A., a Montreux. Selon acte constitutif et statuts du 18 septembre 1968, il a été créé sous cette raison une société anonyme ayant pour but l'achat, la construction, l'exploitation et la vente de tous immeubles. La société acquerra notamment pour le prix accepté de fr. 134.000, deux appartements de 2 pièces et une pièce, au 5ème étage sud, ainsi qu'un garage, dans l'immeuble de la S.I. Fulvia A Montreux, a Clarens-Montreux. Le capital social est de fr. 50.000, entièrement libéré et divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Germaine Blancpain, de et a Montreux, est seule administratrice, signant individuellement. Adresse: avenue du Casino 11, chez le notaire Marc Chessex.

9 octobre 1968. Immeubles.

S.I. Myosotis Montreux S.A., a Montreux. Selon acte authentique et statuts du 18 septembre 1968, il a été constitué, sous cette raison, une société anonyme ayant pour but l'achat, la construction, l'exploitation et la vente de tous immeubles. Elle acquerra notamment pour le prix accepté de fr. 75.000, un appartement de 3 pièces et demie, au 3ème étage de la S.I. Aurélie B S.A., a Montreux. Le capital social est de fr. 50.000, libéré à concurrence de francs 20.000, et divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Germaine Blancpain, de et a Montreux, est seule administratrice, signant individuellement. La société a son bureau à l'avenue du Casino 11, chez le notaire Marc Chessex.

9 octobre 1968. Immeubles.

S.I. Butler S.A., a Montreux. Selon acte authentique et statuts du 18 septembre 1968, il a été constitué, sous cette raison, une société anonyme ayant pour but l'achat, la construction, l'exploitation et la vente de tous immeubles. Elle acquerra, pour le prix accepté et global de fr. 159.000, deux appartements de 3 pièces, et une pièce, au 2ème étage de l'immeuble de la société Magnagnac-Villars S.A., a Villars, commune d'Olion, ainsi qu'un garage sis au dit lieu. Le capital social est de fr. 50.000, entièrement libéré et divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Germaine Blancpain, de et a Montreux, est seule administratrice, signant individuellement. La société a son bureau à l'avenue du Casino 11, chez le notaire Marc Chessex.

9 octobre 1968.

Société Immobilière de Bellaria, a La Tour-de-Peilz, société anonyme (FOSC. du 30.9.1965, p. 3051). Procuration collective à deux est conférée à Jean Huber, de Steinmaur et Lausanne, à Yverdon.

Bureau d'Yverdon

8 octobre 1968.

Fabrique de produits en ciment S.A., a Yverdon, fabrication de tuyaux en ciment (FOSC. du 25.2.1963, p. 574). Alfred Cornaz, de Raug, a Allaman, a été nommé président, avec signature collective à deux, en remplacement de Henri Cornaz, président démissionnaire, dont les pouvoirs sont éteints et la signature radiée.

Wallis - Valais - Valais

Bureau Brig

8. Oktober 1968.

Kaufhaus Zehnder, in Brig, Detailhandel mit Spielwaren, Wolle, Mercerie, Bébéartikeln, Kinderbekleidung, Korbwaren, Kunstartikeln usw. (SHAB. Nr. 248 vom 23.10.1963). Infolge Aufgabe des Geschäftes ist die Firma erloschen.

8. Oktober 1968.

Luftseilbahnen Saas-Fee AG, in Saas-Fee (SHAB. Nr. 17 vom 22.1.1968). Joseph Moulin ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner sind ausgeschieden: Jules-François Bruttin infolge Todes, und Anton Buemann. Ohne Unterschriftsberechtigung ist in den Verwaltungsrat gewählt worden Henri-François L'Hardy, von Auvier, in Zürich.

8. Oktober 1968.

Larcida, Landesprodukte en gros, Depot Provi, in Visp. Inhaber dieser Firma ist Andreas Larcida, von Präz GR, in Visp. Handel mit Landesprodukten en gros; Depositär der Provi-Kraftfuttermittel. Langgasse 3.

Bureau de St-Maurice

9 octobre 1968.

Banque Populaire de Martigny SA, a Martigny (FOSC. du 25.6.1962, p. 1858). Par acte authentique du 17 septembre 1969, l'assemblée plénière de la société a décidé sa dissolution et constaté que la liquidation est terminée. L'inscription est radiée.

9 octobre 1968. Station-service.

Henri de Preux, a St-Gingolph. Titulaire: Henri de Preux, de Grône, a St-Gingolph. Station-service à essence ESSO.

9 octobre 1968.

Décolletage St-Maurice SA, a St-Maurice (FOSC. du 20.3.1967, p. 978). Le domicile actuel du directeur Charles Graber est à Villeneuve VD.

10 octobre 1968. Electricité.

Cordonier et Revaz, a St-Maurice, électricité, société en nom collectif (FOSC. du 16.2.1968, p. 340). Le 1er octobre 1968 l'associé Claude Cordonier s'est retiré de la société; celle-ci est dissoute; la raison sociale est radiée. L'associé Marcel Revaz continue seul les affaires au sens de l'article 579 CO sous la raison individuelle **M. Revaz**.

10 octobre 1968. Vêtements.

Galbeo SA, à Monthey. Selon acte authentique, statuts et conventions d'apports du 10 septembre 1968, il a été fondé sous cette raison sociale une société anonyme dont le but est l'exploitation d'un atelier et d'un commerce, la fabrication, l'achat et la vente de tous vêtements. Fr. 2000 ont été libérés en espèces. Sont apportés des marchandises, de l'outillage, des machines et du mobilier de la branche. L'apport est accepté pour le prix de fr. 160 340.55 et payé, à due concurrence, par la remise aux apporteurs, de 58 actions de fr. 1000, entièrement libérées. Le capital social de fr. 60 000 est divisé en 60 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Les convocations se font par l'organe social de publicité qui est la Feuille officielle suisse du commerce. L'administration se compose d'un ou de plusieurs membres: Adrien Galletti, de Vionnaz, à Monthey, président; Lucette Couturier, de Chermignon, à Lavey, et Michel Bernheim, de Zurich, à Genève, membres. La société est engagée par les signatures collective du président et d'un autre administrateur. Chez Adrien Galletti.

Bureau de Sion

7 octobre 1968. Immeubles.
S.I. PHôtel des Martinets, à Sion (FOSC. du 22. 11. 1963, N° 274, p. 3324). Rodolphe-Ernest Hartig, fils d'Ernest-Louis, de Correvon VD et Bâle-Ville, à Villeneuve, Pré-du-Bruit, est administrateur unique. Les administrateurs Casimir-Adolphe Chabrey et Edouard Rudaz ont démissionné; leurs signatures sont radiées. La société sera dorénavant engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

8 octobre 1968. Machines-outils.
Mikron Haesler S.A. (Mikron Haesler A.G.) (Mikron Haesler Limited) (Mikron Haesler Inc.), à Boudry, fabrication de machines transfert, machines-outils, outillages, décollages, toutes opérations mécaniques, etc. (FOSC. du 12. 10. 1965, N° 238, p. 3190). Dr Théodore Fässler, d'Unterberg SZ, actuellement à Bienne, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Il conserve sa fonction de directeur, avec signature collective à deux. Otto Ziegler, de Niederburen SG, à Bevaix (jusqu'ici inscrit comme sous-directeur), est nommé directeur, avec signature collective à deux. Léon Straub, de Belp BE, à Colombier (jusqu'ici inscrit comme fondé de pouvoir), est nommé sous-directeur, avec signature collective à deux. Alois Nipp, de Balzers (Liechtenstein), à Bevaix, et Hans-Rudolf Däniker, de Zurich, à Boudry, sont nommés fondateurs de pouvoir, avec signature collective à deux. Les pouvoirs conférés à Dr Théodore Fässler, Otto Ziegler et Léon Straub sont modifiés en ce sens.

9 octobre 1968. Mécanique, décollages.
Ed. Tschamper, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier. Le chef de la maison est Edouard Auguste Tschamper, de Sirengelbach AG, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier. Exploitation d'un atelier de mécanique et de décollages.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

8 octobre 1968. Scierie, charpenterie, menuiserie.
Usine de la Charrière S.A., à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'une entreprise de scierie mécanique, charpenterie et menuiserie, ainsi que fabrication et vente de tous articles en bois (FOSC. du 16. 7. 1947, N° 163). La société a désigné deux directeurs en les personnes de Louis-John Jaussi et Jean Frédéric Jaussi, tous deux fils de Louis Jaussi, originaires de Wattenwil BE, domiciliés à La Chaux-de-Fonds. Les directeurs signent collectivement à deux, entre eux.

10 octobre 1968.
Fabrique de montres Rotary S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 3. 1. 1968, N° 1, p. 9). La signature de Willy-Raymond von Büren, directeur, est radiée.

Bureau de Neuchâtel

8 octobre 1968. Horlogerie.
Compagnie des Montres Leader S.A. (Leader Watch Company Ltd.), à Neuchâtel, fabrication, commerce et exportation d'horlogerie (FOSC. du 20. 12. 1963, N° 298, p. 3616). Par suite de démission, Jean Louis Borel et Marcel Germond sont sortis du conseil d'administration. Leurs pouvoirs sont éteints. Bernard Zuber, déjà inscrit comme directeur, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Ses pouvoirs sont modifiés en ce sens.

8 octobre 1968. Vernis.
Alfred Kuffer, à Neuchâtel, représentation de couleurs et vernis (FOSC. du 18. 6. 1948, N° 140, p. 1710). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'article 68 ORC (cessation de l'exploitation par suite de départ).

10 octobre 1968.
Association pour le Développement de l'Enseignement «Image et Son» A.D.E.I.S., à Neuchâtel, création, gestion, regroupement par tous moyens de son choix d'établissements d'enseignement, etc., association (FOSC. du 7. 3. 1966, N° 55, p. 755). Par suite de démission, René Chomel n'est plus président. Ses pouvoirs sont éteints. Marcel Mingant, d'origine française, à Paris, a été nommé président avec signature individuelle.

Genève — Genève — Ginevra

8 octobre 1968. Hôtels etc.
Courmalou SA, à Genève, achat, vente, location et exploitation d'hôtels etc. (FOSC. du 22. 5. 1967, p. 1737). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 300 000 par l'émission de 200 actions de fr. 1000, au porteur. Capital de fr. 300 000, entièrement versé, divisé en 300 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 2 octobre 1968.

9 octobre 1968. Commerce de gadgets.
«Joalin» Marcelle Auspach & Pierre-Alain Blattner, à Genève, représentation et commerce de gadgets, société en nom collectif (FOSC. du 11. 8. 1967, p. 2709). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

9 octobre 1968. Articles de boulangerie etc.
R. et F. Paoliello, à Genève, commerce d'articles de boulangerie, pâtisserie et confiserie, société en nom collectif (FOSC. du 22. 1. 1952, p. 180). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

9 octobre 1968. Carrosserie, etc.
Giossi & Fasel, à Thônex, exploitation d'une carrosserie à l'enseigne «Carrosserie de la Croisée», société en nom collectif (FOSC. du 23. 9. 1968, p. 2053). Nouvelle raison sociale: **Fasel & Giossi**.

9 octobre 1968.
Garage Transpac, A. Schmutz & W. Müller, à Genève, garage et atelier de réparations pour véhicules à moteur, société en nom collectif (FOSC. du 11. 8. 1965, p. 2507). Armand Schmutz n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Willy Müller reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **Garage Transpac, W. Müller**, à Genève.

9 octobre 1968.
Banque de Dépôts (Depot Bank) (Banca di Depositi) (The Deposit Bank) (Banco de Depositos), à Genève, société anonyme (FOSC. du 16. 8. 1965, p. 2552). Administration: Alexandre Hauchmann, président (inscrit), Albert Dussoix (inscrit) nommé vice-président, Paul Croisier, de et à Genève, vice-président, Mario Konialidis, d'Argentine, à Buenos-Aires, secrétaire, Nicolas Cokkinis, des USA,

à Monte-Carlo (Monaco), Rudolf Müller, de et à Winterthour ZH, et René Favre (inscrit). Edouard Kössler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Signature: collective d'Albert Dussoix ou Paul Croisier ou Mario Konialidis ou Nicolas Cokkinis ou Rudolf Müller, avec Alexandre Hauchmann ou René Favre ou Michel Badaf, directeur (inscrit), jusqu'ici secrétaire du conseil d'administration, ou Alois Grab, directeur (inscrit), ou Joseph Palombo ou Jacques Jabès, fondé de pouvoir (inscrit).

9 octobre 1968.
Banque de Rive SA, à Genève (FOSC. du 8. 8. 1967, p. 2674). Les pouvoirs de Richard Rey sont radiés.

9 octobre 1968.
Librairie et Commission SA, à Genève (FOSC. du 15. 1. 1968, p. 84). Nouvelle raison de commerce: **Presse-Import SA**. Statuts modifiés le 26 septembre 1968. Administration: Michel Burnand, directeur (inscrit) nommé président, Claude Labouret, de France, à Paris, secrétaire, et Louis Périer (inscrit), lesquels signent individuellement.

9 octobre 1968. Commerce de pneumatiques, etc.
Renovac SA, à Chêne-Bourg, commerce de pneumatiques, etc. (FOSC. du 1. 10. 1968, p. 2116). François Vautier n'est plus administrateur; ses pouvoirs ainsi que la procuration de Margret Vautier sont radiés. Louise-Amélie Vautier, jusqu'ici présidente, reste administratrice unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux avec Gilbert Russotti ou André Morisod, fondés de pouvoir (inscrits) a été conférée à Lorenzo Perasso, d'Italie, à Meyrin.

9 octobre 1968. Entreprise de constructions, etc.
Losinger & Co SA, succursale de Genève, entreprise de constructions etc. (FOSC. du 16. 4. 1968, p. 798). Robert Zumbühl, de et à Zollikon ZH, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

9 octobre 1968.
Métaux et Tubes d'Acier SA, à Genève (FOSC. du 21. 2. 1955, p. 486). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'incorporation de réserves, à concurrence de fr. 50 000, et l'élévation de la valeur nominale des 500 actions de fr. 100 à fr. 200. Capital de fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 200, nominatives. Statuts modifiés le 24 septembre 1968.

9 octobre 1968. Immeubles.
SI Résidence Champel Centre A, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 27 septembre 1968. But: achat, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de biens immobiliers. Capital: fr. 102 000, entièrement versé, divisé en 102 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: parcelle 1658 de Genève, section Plainpalais, avec bâtiments, pour fr. 835 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Georges Béran, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 26, rue de la Corratère, chez la Société fiduciaire Bourquin Frères et Béran société anonyme.

10 octobre 1968.
Louis Magnin, mécanicien, à Dardagny, commerce et réparations de cycles, motos et autos (FOSC. du 22. 11. 1926, p. 2042). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

10 octobre 1968. Station-service, etc.
Gérald Bichet, au Grand-Saconnex. Chef de la maison: Gérald Bichet, de et au Grand-Saconnex. Station-service, commerce et réparation d'automobiles. 192, route de Ferney.

10 octobre 1968. Station-service, etc.
Gabriel Pillet, à Perly-Certoux. Chef de la maison: Gabriel Pillet, de Lancy, à Perly-Certoux. Station-service, atelier de réparation pour véhicules à moteur, épicerie et débit de tabacs. Route de Saint-Julien, Perly.

10 octobre 1968. Atelier de mécanique.
Imboden & Neff, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1^{er} octobre 1968. Associés: Bernhard Imboden, de Saint-Nicolas VS, et Nicolas Neff, d'Appenzell, tous deux à Vernier. Atelier de mécanique. 1, rue Michel-Servet.

10 octobre 1968. Denrées coloniales, etc.
Gabus-Plojoux et Cie SA, à Genève, commerce de denrées coloniales, etc. (FOSC. du 4. 4. 1967, p. 1136). Par suite du transfert de son siège à Olten SO, la société a été inscrite au registre d'Olten-Gösgen SO (FOSC. du 7. 10. 1968, p. 2158). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

10 octobre 1968. Brevets, etc.
Sarec, en liquidation, à Genève, dépôt, achat, vente et exploitation de tous brevets et marques, etc., société anonyme (FOSC. du 16. 7. 1968, p. 1548). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

10 octobre 1968.
Société anonyme pour l'exploitation des créations de haute coiffure Antonio de Paris, à Genève (FOSC. du 13. 12. 1963, p. 3546). Israël Bollag et Louis Bernard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs ainsi que la procuration d'Arlette-Lucienne Bratschi sont radiés. Administration: Roger Burdin, président (inscrit), maintenant domicilié à Carouge, Jean-Paul Barbier (inscrit), nommé secrétaire, et Jean-Claude Messiaux, de Bière VD, à Lancy. Signature: collective à deux du président et individuelle des autres administrateurs.

Abbanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Namen-Schuldbrief per Fr. 87 000.—, vom 4. November 1954/21. Mai 1955, mit Maximalzinsfuß von 6%, zugunsten des am 12. Januar 1961 verstorbenen Ernst Schmid, geb. 1886, bzw. dessen Erben, haftend im 1. Rang auf der Liegenschaft Grundbuch Buchs Nr. 878, der Alice Felber-Schmid, Buchs (Aargau).

An den unbekannten Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, diesen innert eines Jahres, d. h. bis 12. Oktober 1969, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde.

5000 Aarau, den 9. Oktober 1968

Bezirksgericht

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 16. April 1931, per Fr. 10 000.—, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft Grundbuch Dintikon, Nr. 48, Plan 6, Parzelle 282, des Hans Meier-Hug, Samuels, von Dintikon, in Aargau; Gläubigerin: Hypothekarbank Lenzburg, in Lenzburg.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, diesen binnen eines Jahres, d. h. bis 20. Oktober 1969, dem Bezirksgericht Lenzburg vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde.

Lenzburg, den 10. Oktober 1968

Bezirksgericht

Der unbekannte Inhaber des vermissten Namensschuldbriefes von Fr. 21 000.—, vom 29. Januar 1929, Beleg 1/4518, Max.-Zinsfuß 6 1/2%, zu Gunsten der Ersparniskasse Nidau, lastend im I. Rang auf Nidau Grundbuchblatt Nr. 323 des Walter Alfred Werthmüller, 1884, Nidau, wird hiermit aufgefordert, diesen Titel binnen Jahresfrist vom Datum der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

(824*)

2560 Nidau, den 15. Oktober 1968

Der Gerichtspräsident:
M. Stebler

Kraftloserklärungen

Annulations - Annullamenti

Es werden kraftlos erklärt:

1. Allguld von Fr. 401.33, auf Landgut Hinti, Grundbuch Lungern, Bd. B, Bl. 176 und 177, Gültensprotokoll Bd. II, Nr. 109, err. 16. April 1805.
2. Inhaberschuldbrief von Fr. 1000.— und Fr. 1800.—, beide auf Anteil am Brunnenhaus und Platz, Grundbuch Lungern, Bd. B, Bl. 27, err. 7. Dezember 1931, im I. bzw. II. Rang.
3. Inhaberschuldbrief von Fr. 1200.—, auf Anteil am Brunnenhaus und Platz, Grundbuch Lungern, Bd. B, Bl. 26, err. 7. April 1923, im I. Rang.
4. Inhaberschuldbrief von Fr. 8000.—, auf Anteil Brunnenhaus und Platz, Grundbuch Lungern, Bd. B, Bl. 26, err. 6. Dezember 1935, im II. Rang.
5. Inhaberschuldbrief von Fr. 3400.—, auf Heimwesen hinterer Teil Schwändi samt Weid und Wald, genannt Altschwändi, im Oberberg, Grundbuch Engelberg, im III. Rang.
6. Pfandbrief von Fr. 9000.— auf Liegenschaft Türlacher, Grundbuch Sarnen, Bd. A, Nr. 437 a, Pl. 10, Parz. 261, err. 13. Mai 1907.

6060 Sarnen, den 14. Oktober 1968

(821)

Kantonsgerichtspräsident Obwalden

Par ordonnance du 14 octobre 1968, le président du Tribunal du district des Franches-Montagnes, à Saignelégier, a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire de Fr. 3000.—, du 4 novembre 1963, inscrite au registre foncier à série I/6682, grevant en III^e rang l'immeuble FI 166, ban de Saignelégier, appartenant à Ernest Soldati, fils de Pierre.

2726 Saignelégier, le 14 octobre 1968

(822)

Le président du Tribunal: Ch. Wilhelm

Widerrufe - Révocations - Rivocazioni

Die Verfügung des Gerichtspräsidenten III von Bern vom 20. Juni 1968, erstmals veröffentlicht in Nr. 146 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 25. Juni 1968, wird widerrufen und das Zahlungsverbot auf folgenden Titeln aufgehoben:

Zwei Kassenscheine 5% Hypothekarkasse des Kantons Bern, Nummern C 207361/62, von nom. je Fr. 5000.—, mit Coupons per 22. November 1968 und ff.

3000 Bern, den 14. Oktober 1968

(823)

Der Gerichtspräsident III: Schrade

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot

(Ausverkaufsordnung des Bundesrates vom 16. April 1947)

Die Firma **Gehr. Bachmann AG.**, Möbelgeschäft, Hauptstrasse 9, Hochdorf, hat wegen Aufgabe des Ladengeschäftes in ihrer Verkaufsstelle einen amtlich bewilligten Total-Ausverkauf durchgeführt. Gestützt auf Art. 16 der Eidg. Ausverkaufsordnung wurde ihr die Wiedereröffnung eines gleichartigen Geschäftes in der ganzen Schweiz bis zum 31. Januar 1973 untersagt.

(AA 394)

6000 Luzern, den 14. Oktober 1968

Handelspolizei des Kantons Luzern

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 16 avril 1947)

Le Département de Justice et Police du canton de Vaud a accordé à Mme J. Monnard, Ganterie Lausannoise, Grand-Pont, à Lausanne, une autorisation générale de liquider. Délai d'interdiction de réouverture: 28 avril 1974.

(AA 392)

1000 Lausanne, le 15 octobre 1968

Département de Justice et Police
Police du commerce

Le Département de Justice et Police du canton de Vaud a accordé à M. Pierre Ausoni, sports, confection pour dames et messieurs, rue de Bourg 20, à Lausanne, une autorisation générale de liquider. Délai d'interdiction de réouverture: 14 avril 1974.

(AA 393)

1000 Lausanne, le 15 octobre 1968

Département de Justice et Police
Police du commerce

Société Financière du Lion, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

Première publication

Par décision du 15 octobre 1968, la Société Financière du Lion, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 31 octobre 1969, en mains du liquidateur, M. Max Hottinger, à Genève, rue de Rive, 1.

(AA 395*)

1200 Genève, le 15 octobre 1968

Le liquidateur

«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1967		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Verpflichtungen der Aktionäre	16 500 000.—		Eigenkapital:		
Wertschriften:			Aktienkapital	55 000 000.—	
Obligationen und Pfandbriefe	1 215 804 261.66		Reservefonds	38 500 000.—	
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmen	48 758 855.70		Spezialreserven:		
Uebrigere Aktien und Anteilscheine	290 784 760.93		Spezialreserve	19 300 000.—	
Uebrigere Wertschriften	8 669 000.—		Sicherheitsreserve für Liegenschaften und hypoth. Besitz	7 800 000.—	
Schuldbuchforderungen	176 293.—		Reserve für Kurs- und Valutaschwankungen	27 000 000.—	
Darlehen an Körperschaften	1 824 250.—		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:		
Grundpfandtitel	115 206 187.20		Prämienüberträge	734 244 111.—	
Grundstücke	362 810 000.—		Deckungskapital für laufende Renten	97 796 336.—	
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften	22 940 000.—		Schwebende Schäden	1 209 410 708.—	
Kassabestand und Postcheckguthaben	7 402 429.56		Uebrigere technische Rückstellungen	36 517 195.—	
Guthaben bei Banken	77 615 869.37		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungs-		
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	137 086 881.15		verkehr	3 022 043.93	
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	33 791 272.96		Schuldverpflichtungen:		
Stückzinsen und Mieten	2 846 287.40		Grundpfandschulden	5 556 542.90	
Uebrigere Aktiven	8 622 739.95		Uebrigere Passiven	93 185 335.37	
			Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	23 506 816.68	
Garantieverpflichtungen: Fr. 8 048 293.—			Garantieverpflichtungen: Fr. 8 048 293.—		
	2 350 839 088.88			2 350 839 088.88	
Zürich, den 28. Juni 1968			«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft Liechti		

Turegum Versicherungsgesellschaft, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1967		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Verpflichtungen der Aktionäre	3 000 000.—		Eigenkapital:		
Wertschriften:			Aktienkapital	10 000 000.—	
Obligationen und Pfandbriefe	21 882 782.—		Reservefonds	2 080 000.—	
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmen	1 886 000.—		Spezialreserven:		
Uebrigere Aktien und Anteilscheine	116 000.—		Reserve für Kursschwankungen	250 000.—	
Guthaben bei Banken	13 043 593.45		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:		
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	1 634 390.60		Prämienüberträge	35 712 119.—	
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	47 475 379.20		Schwebende Schäden	41 158 917.—	
Depots aus übernommenen Versicherungen	35 424 295.80		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungs-		
Stückzinsen und Mieten	204 516.80		verkehr	35 662 049.91	
Uebrigere Aktiven	1 706 516.40		Uebrigere Passiven	1 411 488.42	
			Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	98 899.92	
Garantieverpflichtungen: Fr. 82 500.—			Garantieverpflichtungen: Fr. 82 500.—		
	126 373 474.25			126 373 474.25	
Zürich, den 26. Juni 1968			Turegum Versicherungsgesellschaft Schmitz		

Bank Wädenswil, Wädenswil

Aktiven		Bilanz per 30. September 1968		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	2 294 488.10		Bankenkreditoren auf Sicht	110 479.70	
Bankkreditoren auf Sicht	29 103 176.71		Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	2 732 317.95	
Bankkreditoren auf Zeit	1 200 000.—		Kreditoren auf Zeit	2 100 700.—	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	2 463 784.25		davon mehr als 1 Jahr fest: Fr. 1 500 000.—		
Hypothekendarlehen	47 476 490.—		Spareinlagen	39 357 854.64	
Wertschriften	7 810 411.—		Depositenkonti	827 151.59	
Bankgebäude	50 000.—		Kassenobligationen	25 360 000.—	
Andere Liegenschaften	10 000.—		Pfandbriefdarlehen	8 450 000.—	
Sonstige Aktiven	1.—		Sonstige Passiven	4 099 763.10	
			Kapital	3 000 000.—	
	90 408 351.06		Reserven	4 200 000.—	
			Gewinn-Vortrag	170 084.08	
				90 408 351.06	

Wozchod Handelsbank AG., Zürich

Aktiven		Quartals-Bilanz per 30. September 1968		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Kasse, Giro, Postcheck	9 655 208.90		Banken-Kreditoren auf Sicht	17 517 387.53	
Banken-Debitoren auf Sicht	4 202 632.85		Banken-Kreditoren auf Zeit	144 353 000.—	
Banken-Debitoren auf Zeit	126 469 885.90		Kreditoren auf Sicht	233 314.18	
Wechsel	22 973 725.36		Kreditoren auf Zeit	3 250 000.—	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	1 284 784.38		davon mehr als 1 Jahr fest: Fr. 3 000 000.—		
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	4 370 000.—		Checks und kurzfristige Verbindlichkeiten	146 401.10	
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	10 926 612.99		Sonstige Passiven	4 643 641.33	
Wertschriften	1 000 000.—		Aktienkapital	20 000 000.—	
Andere Liegenschaften	640 000.—		Gesetzliche Reserve	210 000.—	
Sonstige Aktiven	852 406.60		Saldo Vortrag vom Vorjahr	21 512.84	
nicht einbezahltes Aktienkapital	8 000 000.—				
	190 375 256.98			190 375 256.98	
Aval- und Bürgschaftsverpflichtungen	keine				
Indossamentverpflichtungen	keine				
Akkreditiv	Fr. 27 563 195.—				

Banque Scandinave en Suisse, Genève

Actif		Bilan intermédiaire au 30 septembre 1968		Passif	
	Fr.		Fr.		Fr.
Caisse, compte de virement et compte de chèques postaux	6 942 283.39		Engagements en banque à vue	2 121 752.59	
Avoirs en banque à vue	7 559 298.94		Engagements en banque à terme	188 461 342.65	
Avoirs en banque à terme	62 914 455.55		Comptes de chèques et créanciers à vue	13 530 354.27	
Effets de change	35 842 961.95		Créanciers à terme	16 169 852.18	
Comptes courants débiteurs en blanc	2 899 918.10		Livrets de dépôts	5 652 641.68	
Comptes courants débiteurs gagés dont	8 955 039.33		Traites et acceptations	728 926.40	
garantis par hypothèques: Fr. 1 937 427.05			Autres postes du passif	4 265 721.60	
Avances et prêts à terme fixe en blanc	17 911 640.65		Capital-actions	20 000 000.—	
Avances et prêts à terme fixe gagés dont	98 138 228.21		Réserve	1 100 000.—	
garantis par hypothèques: Fr. 597 758.55			Bénéfice reporté de l'exercice précédent	84 947.40	
Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	4 282 417.75				
Titres	6 250 995.15				
Autres postes de l'actif	418 299.67				
	252 115 538.69			252 115 538.69	
			Engagements par cautionnements	12 458 913.20	
			Engagements par endossement d'effets réescomptés	7 013 055.30	
			Engagements par accreditifs irrévocables	5 766 404.30	

La Genevoise, Compagnie générale d'Assurances, Genève

Bilan au 31 décembre 1967

Actif	Fr.	Passif	Fr.
Engagements des actionnaires ou titulaires de parts sociales	4 000 000.—	Fonds propres :	
Valeurs mobilières :		Capital social	8 000 000.—
Obligations et lettres de gage	8 975 775.—	Fond de réserve	130 000.—
Actions et parts sociales d'entreprises d'assurances	77 250.—	Reserves techniques, réassurances déduites :	
Autres actions et parts sociales	526 330.—	Réserve pour risques en cours	4 130 000.—
Titres de gage immobilier	5 444 000.—	Reserves mathématiques des rentes en cours	7 778.—
Immeubles	2 906 808.65	Réserve pour sinistres à régler	9 918 663.—
Espèces en caisse et avoirs en compte de chèque postaux	114 392.64	Autres réserves techniques	399 000.—
Avoirs en banques	112 287.23	Comptes courants débiteurs auprès d'entreprises d'assurances et de réassurances	289 932.81
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	641 066.20	Dépôts pour réassurances cédées	360.27
Comptes courants créditeurs auprès d'entreprises d'assurances et de réassurances	1 538 687.42	Engagements :	
Dépôts pour réassurances acceptées	102 354.60	agents	251 682.07
Prorata d'intérêts et loyers	270 146.—	Cautionnements	39 659.50
Autres actifs	1 085 697.80	Fonds de prévoyance en faveur du personnel	
		Fr. 197 519.40 (Fondation indépendante)	197 519.40
		Autres passifs	2 304 489.05
		Solde du compte de profits et pertes	125 711.44
	25 794 795.54		25 794 795.54

Genève, le 26 juin 1968.

La Genevoise
Compagnie générale d'Assurances
Hugues Bonhôte

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank
Banque nationale suisse
Banca nazionale svizzeraVeränderungen
seit dem letzten
Ausweis
Changements
depuis la dernière
situationAusweis vom 15. Oktober 1968
Situation au 15 octobre 1968

	Fr.	Fr.
Aktiven – Actif		
Goldbestand – Encaisse or . . .	11 371 533 808.85	—
Devisen – Devises	1 091 374 288.40	— 14 429 515.94
Kursgesicherte Guthaben bei ausländischen Notenbanken – Avoirs avec garantie de change auprès de banques d'émission étrangères . . .	143 750 204.10	—
Inlandportefeuille – Portefeuille effets sur la Suisse	89 203 511.75	—
Wechsel – Effets de change	—	93 327.60
Schatzanweisungen des Bundes – Bons du Trésor de la Confédération suisse . . .	—	—
Lombardvorschüsse – Avances sur nantissement	33 190 671.88	— 1 519 077.15
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. – Bons du Trésor étrangers en fr. s.	1 442 000 000.—	—
Wertschriften – Titres	—	—
deckungsfähige – pouvant servir de couverture	17 128 000.—	—
andere – autres	163 474 001.—	—
Korrespondenten – Correspondants	—	—
im Inland – en Suisse	27 069 633.44	+ 2 148 876.56
im Ausland – à l'étranger	18 033 966.73	+ 868 367.13
Sonstige Aktiven – Autres postes de l'actif	90 682 801.62	— 2 980 008.—
Zusammen – Total	14 487 440 887.77	
Passiven – Passif		
Eigene Gelder – Fonds propres	60 000 000.—	—
Notenumlauf – Billets en circulation	10 436 111 935.—	— 211 220 570.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten – Engagements à vue	—	—
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie – Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	2 668 009 195.45	—
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten – autres engagements à vue	390 828 202.77	+ 195 311 848.—
Verbindlichkeiten auf Zeit – Engagements à terme	375 000 000.—	—
Sonstige Passiven – Autres postes du passif	557 491 554.55	— 95 963.—
Zusammen – Total	14 487 440 887.77	

Offizieller Diskontsatz seit 10. Juli 1967

Taux officiel d'escompte depuis le 10 juillet 1967

3 %

Offizieller Lombardzinsfuß seit 10. Juli 1967

Taux officiel pour avance depuis le 10 juillet 1967

3 1/4 %

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 1. April 1968
pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages depuis le 1^{er} avril 1968

3 %

b) für übrige Pflichtlager seit 1. Oktober 1966

pour autres stocks obligatoires depuis le 1^{er} octobre 1966

3 1/4 %

244. 17. 10. 68

Grossbritannien und Nordirland

Aufnahme des Postüberweisungsdienstes (Giroverkehr)

(PTT) Am 18. Oktober 1968 wird der gegenseitige Postüberweisungsdienst (Giroverkehr) mit Grossbritannien und Nordirland aufgenommen. Damit erhalten die Inhaber schweizerischer Postcheckrechnungen die Möglichkeit, Ueberweisungsaufträge zugunsten von Postcheckkontoinhabern in den genannten Ländern zu erteilen. Die Höhe des Betrages unterliegt keiner Beschränkung. Die Ueberweisungen werden in englischer Währung weitergeleitet. Telegraphische Ueberweisungen und Gutschriftenanzeigen sind nicht zulässig.

Auf den gleichen Zeitpunkt wird der Zahlungsverkehr mit Grossbritannien und Irland durch Vermittlung des Schweizerischen Bankvereins in London, Postcheckkonto Nr. 40-600, Basel, eingestellt.

Grande-Bretagne et Irlande du Nord

Introduction du service des virements postaux

(PTT) Le 18 octobre 1968, le service réciproque des virements postaux sera introduit dans les relations avec la Grande-Bretagne et l'Irlande du Nord. Les titulaires de comptes de chèques postaux suisses auront ainsi la possibilité d'émettre des ordres de virement en faveur de titulaires de comptes de chèques dans ces pays. Le montant des virements est illimité. Les virements seront transmis en monnaie anglaise. Les virements télégraphiques et les avis d'inscription au crédit du compte du bénéficiaire ne sont pas admis.

Le service des paiements avec la Grande-Bretagne et l'Irlande par l'intermédiaire de la Société de Banque Suisse, à Londres, compte de chèques postaux 40-600, Bâle, sera supprimé à la même date.

Gran Bretagna e Irlanda del Nord

Introduzione del servizio delle girate postali

(PTT) Il servizio delle girate postali con la Gran Bretagna e l'Irlanda del Nord viene introdotto nelle due direzioni il 18 ottobre 1968. I correntisti svizzeri hanno così la possibilità di emettere ordini di girata a favore dei titolari di conti correnti dei Paesi precitati. Quanto all'importo massimo ammesso, esso è illimitato. Le girate sono fatte proseguire in valuta inglese. Le girate telegrafiche e gli avvisi di allibramento al conto del beneficiario non sono ammessi.

A decorrere dalla stessa data è soppresso il servizio di pagamento con la Gran Bretagna e l'Irlanda per il tramite della Società di Banca Svizzera a Londra, conto corrente postale 40-600, Basilca.

244. 17. 10. 68

Prochaine réunion du comité consultatif de l'AELE

Le comité consultatif de l'AELE se réunira pour sa seconde session de l'année le vendredi 18 octobre 1968, à Genève, sous la présidence de M. Otto Mitterer, ministre fédéral du commerce et de l'industrie d'Autriche et président en exercice du Conseil de l'AELE.

L'ordre du jour du comité comprend, comme à l'ordinaire, un débat sur les développements intérieurs dans l'AELE et un examen des perspectives de l'intégration européenne.

Les milieux des affaires et les organisations syndicales des huit pays de l'AELE sont représentés au comité consultatif, qui a pour fonction d'informer le Conseil de l'opinion des dirigeants économiques des pays membres et de créer dans ceux-ci un noyau d'opinion bien informée sur l'AELE.

Les discussions du comité seront rapportées au Conseil des ministres de l'AELE, qui se réunira à Vienne les 21 et 22 novembre 1968.

244. 17. 10. 68

Auslandspostüberweisungsdienst
Service international des virements postaux

ab 17. Oktober 1968 – dès le 17 octobre 1968

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.57 1/2; Dänemark/Danemark: Fr. 57.60; Deutschland/Allemagne: Fr. 108.35; Frankreich/France: Fr. 86.75; Italien/Italie: Fr. –.69²⁵; Marokko/Maroc: Fr. 85.20; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 118.45; Norwegen/Norvège: Fr. 60.40; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.69; Schweden-Suede: Fr. 83.35.

Grossbritannien und Irland (Eire)/Grande-Bretagne et Irlande (Eire) 1 £ Sterl. = Fr. 10.34. Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung (compte de chèques) Nr. 40-60 Basel/Bâle.

244. 17. 10. 68

Warenumsatzsteuer

Ausgabe Juni 1968

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 40 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern.

Impôt sur le chiffre d'affaires

Edition de juin 1968

Les textes législatifs actuellement en vigueur en matière d'impôt sur le chiffre d'affaires ont été publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ils sont réunis en une brochure de 40 pages qui peut être obtenue au prix de 1 fr. 80 (port compris) moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520. Afin d'éviter des malentendus, on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Feuille officielle suisse du commerce, 3000 Berne

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Berne.

Intervest S.A.

Société anonyme dont le siège est à Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 29 octobre 1968, à 16 heures, au siège social, étude Frédéric Zahnd, notaire, rue Centrale 10, à Lausanne.

Ordre du jour:

- 1^o Opérations statutaires.
- 2^o Divers.

Les comptes de la société, arrêtés au 31 décembre 1965-1966-1967, les rapports de gestion du conseil d'administration et les rapports du contrôleur, sont à la disposition des actionnaires au siège social.

Le conseil d'administration

Garage du Quai du Mont-Blanc S.A., Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le mardi 29 octobre 1968, à 10 heures, au siège de la société, 3, rue du Léman, à Genève.

Ordre du jour:

- 1^o Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes de l'exercice 1967.
- 2^o Rapport de Messieurs les contrôleurs.
- 3^o Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports et décharge à l'administration de sa gestion et aux contrôleurs de leur mandat.
- 4^o Election des contrôleurs.
- 5^o Réélection des administrateurs.
- 6^o Propositions individuelles.

Les cartes d'admission peuvent être retirées jusqu'au 28 octobre 1968, sur production des titres ou certificats de dépôt, aux bureaux de la société.

Le rapport du conseil d'administration, le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs, peuvent être consultés, dès le 21 octobre 1968, aux bureaux de la société.

Le conseil d'administration

TAUERNKRAFTWERKE AKTIENGESellschaft, SALZBURG

5% Anleihe von 1958 von Fr. 40 000 000

(Valoren-Nr. 427 400)

Bei der am 10. September 1968 im Beisein eines Notars gemäss Tilgungsplan vorgenommenen neunten Ziehung sind folgende 4698 Obligationen von je Fr. 1000 im Gesamtbetrag von Fr. 4 698 000 zur Rückzahlung per 31. Oktober 1968 ausgelost worden:

00021	01027	02115	03209	04289	05358	06349	07373	08419	09545	10566	11734	12589	13648	14744	15801	16961	17984	18967	20066	21218	22451	23341	24525	25524	26649	27640
00026	01033	02146	03210	04292	05369	06353	07376	08449	09552	10569	11766	12590	13660	14777	15826	16963	18008	18972	20093	21227	22453	23345	24528	25527	26664	27642
00027	01035	02147	03211	04293	05378	06359	07387	08455	09558	10584	11803	12598	13672	14796	15830	16977	18015	18977	20095	21229	22454	23350	24529	25528	26673	27656
00041	01037	02156	03214	04294	05403	06373	07405	08457	09562	10623	11806	12600	13684	14805	15836	16978	18029	18989	20104	21234	22506	23355	24560	25556	26676	27657
00043	01041	02182	03218	04311	05406	06376	07407	08477	09576	10628	11809	12617	13705	14814	15846	16979	18036	19007	20107	21250	22508	23370	24571	25580	26717	27677
00045	01044	02185	03232	04312	05408	06382	07423	08488	09584	10639	11811	12651	13714	14815	15851	16993	18041	19009	20111	21252	22510	23374	24575	25581	26720	27678
00048	01050	02215	03233	04314	05428	06393	07430	08493	09595	10652	11821	12669	13719	14816	15884	17005	18048	19017	20112	21259	22511	23382	24576	25589	26723	27684
00059	01055	02222	03248	04323	05437	06395	07434	08514	09601	10654	11827	12675	13726	14823	15886	17012	18049	19036	20128	21307	22513	23384	24582	25620	26724	27696
00067	01061	02226	03251	04328	05447	06396	07436	08527	09606	10659	11831	12676	13727	14823	15887	17016	18058	19037	20132	21308	22513	23384	24583	25626	26727	27710
00068	01065	02228	03270	04330	05457	06397	07442	08530	09612	10662	11857	12680	13733	14841	15889	17025	18062	19055	20136	21315	22515	23387	24592	25630	26727	27732
00079	01098	02232	03280	04342	05471	06401	07443	08537	09613	10670	11864	12687	13754	14850	15903	17029	18063	19058	20137	21340	22516	23390	24608	25633	26790	27733
00100	01113	02244	03283	04350	05477	06404	07446	08543	09623	10678	11872	12693	13773	14858	15937	17030	18065	19063	20141	21372	22519	23404	24618	25638	26792	27734
00104	01125	02246	03285	04363	05482	06431	07456	08554	09634	10685	11881	12699	13778	14876	15949	17050	18070	19069	20150	21379	22521	23406	24623	25643	26820	27736
00110	01129	02254	03289	04366	05486	06434	07462	08578	09635	10691	11888	12700	13781	14898	15952	17071	18071	19079	20152	21380	22542	23407	24624	25658	26822	27737
00113	01138	02258	03305	04371	05489	06444	07473	08624	09639	10696	11891	12728	13783	14899	15960	17073	18073	19083	20160	21382	22545	23432	24625	25661	26824	27740
00129	01156	02263	03329	04376	05491	06446	07488	08643	09657	10698	11899	12734	13785	14903	15965	17084	18074	19091	20161	21396	22550	23433	24630	25669	26838	27746
00133	01179	02264	03336	04378	05493	06450	07504	08660	09675	10705	11916	12739	13801	14907	15974	17093	18088	19105	20174	21400	22552	23434	24644	25712	26831	27754
00136	01185	02272	03346	04412	05499	06458	07504	08660	09675	10703	11918	12741	13805	14932	15975	17097	18096	19121	20181	21413	22557	23440	24651	25713	26861	27762
00141	01196	02277	03347	04426	05500	06460	07506	08666	09699	10705	11920	12750	13826	14933	15978	17111	18107	19127	20184	21425	22558	23442	24654	25724	26863	27781
00166	01200	02289	03360	04430	05523	06462	07517	08678	09703	10712	11922	12752	13844	14945	15994	17118	18125	19132	20185	21437	22563	23446	24654	25724	26868	27784
00172	01205	02293	03375	04431	05551	06481	07521	08686	09724	10717	11923	12759	13851	14951	16001	17122	18132	19180	20193	21436	22577	23447	24664	25734	26869	27799
00176	01216	02293	03378	04437	05557	06504	07523	08721	09731	10734	11926	12761	13858	14958	16006	17181	18134	19196	20199	21445	22589	23464	24669	25746	26876	27804
00177	01219	02299	03382	04455	05562	06505	07534	08734	09733	10746	11934	12765	13862	14967	16008	17184	18142	19212	20200	21449	22610	23522	24677	25761	26892	27808
00190	01225	03231	03387	04459	05563	06512	07535	08737	09746	10753	11941	12792	13864	14994	16038	17187	18148	19250	20209	21454	22613	23524	24678	25763	26900	27816
00199	01226	03238	03401	04460	05565	06514	07541	08744	09754	10758	11944	12798	13887	14996	16059	17189	18151	19277	20219	21472	22624	23528	24683	25777	26910	27822
00205	01239	03232	03421	04468	05580	06522	07542	08774	09771	10763	11960	12801	13906	15004	16072	17199	18162	19278	20221	21475	22638	23534	24688	25786	26914	27828
00208	01250	03254	03425	04469	05586	06539	07545	08779	09777	10764	11967	12809	13911	15010	16088	17207	18173	19280	20225	21480	22647	23551	24692	25794	26929	27836
00211	01262	03257	03430	04485	05601	06552	07563	08777	09778	10765	11972	12816	13923	15041	16108	17219	18176	19283	20231	21493	22649	23554	24693	25794	26929	27838
00212	01263	03265	03441	04495	05627	06558	07565	08790	09808	10769	11974	12818	13926	15056	16140	17225	18177	19293	20246	21501	22655	23558	24696	25817	26968	27844
00219	01267	03268	03442	04497	05644	06559	07564	08791	09811	10780	11982	12819	13927	15061	16143	17226	18194	19296	20253	21502	22657	23562	24711	25824	26970	27849
00222	01269	03271	03445	04503	05648	06562	07592	08799	09812	10781	11984	12820	13932	15091	16158	17227	18199	19298	20257	21528	22670	23565	24720	25829	26988	27859
00228	01275	03286	03463	04505	05650	06563	07600	08806	09837	10787	11987	12821	13936	15093	16157	17228	18203	19302	20280	21529	22674	23569	24723	25833	26992	27865
00229	01302	03293	03487	04514	05655	06592	07606	08808	09851	10842	11990	12833	13942	15107	16180	17237	18213	19306	20290	21538	22675	23571	24734	25842	26997	27866
00253	01320	03296	03521	04518	05674	06609	07611	08811	09854	10855	11993	12834	13949	15115	16183	17238	18216	19316	20291	21544	22679	23576	24738	25843	26997	27870
00262	01329	03243	03527	04527	05682	06625	07632	08820	09856	10860	11996	12848	13958	15123	16186	17239	18218	19318	20291	21554	22707	23589	24749	25848	26997	27866
00275	01337	03240	03531	04533	05684	06635	07640	08822	09859	10869	12012	12852	13959	15124	16187	17241	18251	19320	20323	21561	22709	23589	24749	25848	26997	27866
00286	01339	03245	0																							

28631	28963	29325	29651	30012	30402	30428	30900	31252	31707	32199	32657	33112	33598	33928	34318	34829	35238	35688	36105	36542	36892	37311	37821	38295	39226	39216	39659
28638	28971	29328	29668	30040	30428	30909	31257	31710	32206	32663	33126	33602	33939	34330	34832	35242	35691	36113	36544	36898	37315	37826	38303	39230	39225	39563	
28649	28978	29335	29675	30041	30430	30912	31264	31732	32219	32669	33148	33603	33946	34331	34836	35250	35703	36125	36545	36905	37321	37839	38307	38769	39237	39566	
28651	28985	29338	29677	30051	30440	30918	31267	31733	32224	32679	33149	33615	33950	34335	34844	35255	35712	36131	36549	36910	37322	37846	38325	38783	39239	39573	
28664	28991	29345	29679	30052	30443	30925	31270	31734	32236	32701	33156	33616	33953	34356	34867	35272	35713	36141	36556	36924	37357	37848	38332	38795	39250	39578	
28667	29000	29347	29681	30053	30441	30926	31273	31741	32240	32706	33172	33624	33954	34360	34874	35273	35723	36144	36559	36925	37363	37849	38336	38800	39251	39583	
28668	29012	29351	29682	30061	30461	30931	31275	31751	32241	32734	33184	33627	33955	34379	34884	35274	35764	36149	36560	36932	37367	37851	38342	38804	39255	39590	
28675	29016	29352	29692	30077	30464	30940	31280	31796	32244	32741	33185	33629	33969	34389	34888	35289	35775	36156	36569	36935	37408	37863	38346	38811	39257	39591	
28676	29017	29358	29693	30083	30475	30946	31282	31805	32250	32753	33188	33632	33970	34390	34895	35302	35778	36175	36576	36941	37410	37874	38370	38816	39259	39596	
28678	29026	29373	29696	30093	30478	30954	31285	31807	32271	32768	33202	33634	33972	34414	34897	35318	35786	36182	36577	36947	37429	37879	38389	38830	39269	39599	
28689	29036	29374	29711	30102	30490	30959	31295	31811	32299	32774	33225	33644	33977	34423	34900	35330	35793	36189	36579	36954	37431	37886	38396	38831	39270	39605	
28694	29044	29388	29713	30103	30497	30967	31306	31822	32307	32786	33226	33650	33980	34424	34907	35331	35804	36195	36588	36958	37438	37887	38406	38839	39277	39613	
28698	29052	29406	29731	30120	30527	30968	31320	31827	32338	32798	33240	33655	33985	34433	34913	35348	35809	36196	36593	36976	37469	37888	38414	38843	39281	39615	
28702	29055	29410	29732	30131	30533	30979	31321	31829	32342	32799	33248	33656	33981	34435	34934	35350	35811	36203	36594	36977	37487	37901	38421	38852	39292	39625	
28705	29078	29428	29738	30133	30534	30982	31346	31832	32345	32804	33253	33659	34018	34458	34937	35362	35841	36214	36595	36980	37502	37902	38424	38908	39293	39626	
28713	29086	29431	29740	30136	30535	30985	31349	31834	32349	32805	33255	33674	34019	34460	34947	35363	35845	36223	36602	36993	37519	37917	38426	38915	39304	39631	
28715	29088	29440	29742	30138	30544	30986	31350	31850	32351	32813	33258	33680	34029	34463	34949	35364	35854	36244	36608	36998	37547	37920	38428	38919	39313	39646	
28722	29091	29447	29744	30139	30561	30993	31370	31864	32365	32832	33261	33682	34045	34472	34951	35385	35857	36263	36620	37000	37548	37931	38436	38919	39314	39647	
28723	29118	29460	29754	30161	30562	31012	31375	31884	32368	32833	33279	33699	34050	34487	34968	35389	35875	36286	36646	37005	37553	37934	38445	38924	39319	39652	
28726	29121	29461	29757	30162	30568	31018	31392	31906	32369	32839	33292	33701	34061	34498	34970	35406	35879	36283	36647	37010	37563	37956	38451	38931	39325	39719	
28737	29122	29468	29765	30164	30572	31024	31425	31952	32384	32853	33303	33716	34081	34500	34975	35415	35883	36287	36666	37026	37587	37964	38474	38955	39351	39760	
28742	29124	29470	29772	30184	30592	31024	31425	31952	32384	32853	33303	33716	34081	34500	34975	35415	35883	36287	36666	37026	37587	37964	38474	38955	39351	39760	
28744	29125	29473	29773	30188	30600	31025	31428	31955	32386	32858	33305	33724	34087	34518	34986	35418	35884	36299	36670	37035	37589	37982	38490	38961	39358	39763	
28750	29131	29474	29774	30193	30609	31026	31433	31963	32408	32860	33333	33725	34104	34545	35001	35420	35885	36310	36675	37060	37593	37983	38491	38977	39378	39786	
28752	29147	29477	29775	30194	30631	31033	31437	31964	32417	32867	33337	33729	34120	34564	35003	35421	35893	36312	36677	37068	37601	37986	38500	38978	39382	39790	
28758	29152	29481	29782	30198	30652	31042	31442	31971	32421	32879	33348	33734	34141	34584	35004	35427	35913	36315	36698	37069	37602	37993	38507	38983	39386	39813	
28765	29154	29485	29784	30210	30662	31045	31449	31989	32424	32890	33340	33740	34144	34590	35014	35429	35915	36323	36700	37077	37614	38020	38512	38989	39407	39818	
28768	29155	29498	29792	30212	30667	31059	31456	31993	32432	32902	33343	33741	34147	34595	35018	35439	35921	36345	36701	37086	37618	38026	38535	38990	39417	39836	
28783	29158	29501	29796	30231	30688	31074	31460	32005	32440	32904	33349	33743	34150	34596	35023	35462	35929	36353	36702	37096	37632	38055	38541	39015	39418	39838	
28796	29171	29503	29810	30232	30703	31075	31469	32009	32455	32927	33350	33747	34154	34607	35029	35470	35944	36355	36710	37098	37661	38065	38549	39022	39422	39852	
28803	29176	29514	29815	30238	30706	31082	31476	32023	32465	32961	33363	33748	34155	34615	35032	35475	35946	36363	36714	37108	37668	38072	38558	39039	39423	39855	
28806	29185	29516	29817	30240	30712	31085	31483	32030	32470	32963	33366	33753	34185	34620	35050	35477	35948	36372	36730	37117	37675	38101	38577	39045	39446	39878	
28813	29186	29529	29854	30263	30717	31089	31484	32050	32485	32982	33340	33760	34188	34625	35064	35491	35950	36377	36741	37118	37683	38105	38578	39049	39448	39879	
28819	29188	29536	29856	30267	30720	31093	31525	32053	32492	32985	33438	33763	34194	34626	35086	35500	35952	36380	36748	37155	37686	38109	38580	39055	39453	39882	
28825	29195	29549	29882	30268	30744	31096	31560	32062	32512	33004	33453	33773	34197	34633	35095	35511	35956	36400	36754	37169	37687	38134	38590	39070	39454	39883	
28829	29206	29551	29892	30272	30745	31103	31576	32067	32522	33008	33455	33794	34198	34660	35104	35517	35963	36403	36772	37172	37706	38137	38595	39072	39455	39889	
28830	29214	29553	29893	30277	30768	31112	31578	32071	32538	33009	33461	33800	34218	34688	35110	35527	35969	36406	36774	37179	37729	38155	38605	39085	39465	39890	
28831	29215	29557	29897	30290	30775	31123	31587	32073	32545	33010	33485	33803	34222	34684	35117	35530	35970	36412	36775	37202	37740	38159	38610	39104	39466	39891	
28840	29222	29569	29898	30295	30777	31127	31596	32075	32567	33015	33491	33812	34230	34686	35118	35533	35976	36415	36783	37203	37747	38172	38614	39108	39478	39892	
28843	29232	29574	29919	30297	30778	31133	31601	32082	32576	33017	33493	33825	34251	34702	35120	35542	35980	36425	36787	37217	37749	38174	38626	39151	39492	39899	
28872	29238	29583	29931	30320	30787	31143	31604	32083	32581	33028	33526	33849	34252	34709	35135	35548	35986	36427	36794	37232	37757	38193	38630	39160	39501	39913	
28878	29241	29588	29945	30324	30793	31144	31606	32089	32584	33030	33535	33848	34264	34733	35139	35549	35989	36433	36800	37241	37759	38205	38638	39166	39513	39915	
28881	29249	29592	29948	30324	30794	31150	31608	32100	32594	33032	33540	33851	34267	34735	35154	35562	35991	36430	36803	37243	37772	38206	38637	39173	39517	39922	
28886	29255	29609	29962	30343	30805	31162	31613	32112	32595	33033	33553	33869	34270	34766	35177	35563	36003	36469	36807	37245	37779	38208	38677	39180	39529	39926	
28895	29266	29612	29972	30355	30809	31167	31633	32129	32597	33039	33554	33871	34272	34767	35170	35567	36008	36474	36810	37249							

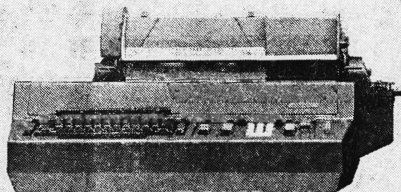
Addo AG

8050 Zürich-Oerlikon Binzmühlestrasse 94 Telefon 051 46 59 60
1000 Lausanne Chemin de Mornex 38 Telefon 021 22 96 55

Welches Programm garantiert, dass Sie alle Ihre Buchungs-, Fakturier- und Abrechnungsarbeiten optimal programmieren? Das Organisationsmaschinen-Programm der Addo.

Dazu hat die Addo AG nicht nur ihre eigenen Buchungsautomaten, die in 125 Ländern alle erdenklichen Buchungs- und Organisationsprobleme bewältigen, sondern auch noch die Vertretung der Torpedo Electronic mit all ihren Zusatzeinrichtungen.

Ob es sich nun um ihre Finanz-, Lager- oder Lohnbuchhaltung, um Fakturierung, Abrechnung oder Tabellenarbeiten (oder um alles zusammen) handelt, dieses umfassende Programm bietet Ihnen genau das Richtige: Zum Beispiel nicht Maschinen mit soundso vielen Zählwerken, sondern eine Maschine mit

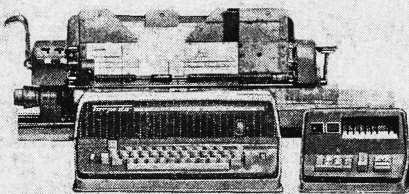


genauso vielen Zählwerken wie Sie für die optimale Lösung Ihrer Probleme brauchen.

Eine Maschine, die mit einem Handgriff sekundenschnell auf ein neues Arbeitsprogramm eingestellt ist. Mit genau den Zusatzeinrichtungen, die Ihnen Fortschritt in den Betrieb bringen. So etwa den Anschluss an Datenerfassungsgeräte.

Deshalb ist das Organisationsmaschinen-Programm der Addo AG das Programm, mit dem Sie richtig programmieren.

Und deshalb sollten Sie eine unverbindliche Besprechung mit uns in Ihr Programm aufnehmen.



MB+Co 31

Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte

4000 Basel 23

Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

Verkaufen neuwertige

Fakturiermaschine IBM 632

1 Modell mit Lochkartenausgabe.
Neupreis zirka Fr. 45 000.— (1964).
Verkauf: Fr. 26 500.—.

1 Modell ohne Lochkartenausgabe.
Neupreis zirka Fr. 32 000.— (1964).
Verkauf: Fr. 11 500.—.

Preise einschliesslich Programmierung und Organisation, technische Wartung durch IBM zugesichert.

Anfragen unter Chiffre OFA 8717 R an Orell Füssli-Annoncen AG., 5001 Aarau.



Sprachenkundiger Reise-Kaufmann mit Bureau in Zentrumsnähe (Bern) übernimmt

Vertrieb lukrativer Artikel

für die ganze Schweiz, oder Teilgebiete. Agentur-Basis oder feste Rechnung. Angebote unter Chiffre Nr. M 17313 an Publicitas AG., 3001 Bern.

Sehr günstig zu verkaufen

RUF-

Buchhaltungsmaschine

Mod. 7/44 mit Intromat, Mod. 54, elektrisch.

Rohr-Röthelin AG., Mattenhofstr. 8, 3000 Bern, Tel. (031) 46 11 32.

Gut etabliertes Geschäft sucht

WIR-GELD

in grösseren und kleineren Beträgen.

Rückzahlung: je nach vereinbarter Laufzeit
100% in bar + Zins

Offerten unter Chiffre OFA 21222 an Orell Füssli-Annoncen AG., Postfach, 8022 Zürich.

Der schweizerische Index der industriellen Produktion

Sonderheft Nr. 75

Die unter obigem Titel 1965 erfolgte Veröffentlichung der Kommission für Konjunkturfürden des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements ist zum Preis von Fr. 3.50 erhältlich (24 Seiten, Format A 4). Vorauszahlung erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Télécabine de La Creusaz S.A. Les Marécottes-Salvan

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée ordinaire annuelle

ler mercredi 30 octobre 1968, à 14 heures, au restaurant de La Creusaz, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Procès-verbal de la dernière assemblée.
- 2° Rapport sur la construction de la télécabine par la direction des travaux.
- 3° Rapport de gestion, comptes de l'exercice et rapport des vérificateurs.
- 4° Décharge aux organes de la société.
- 5° Décision concernant l'augmentation du capital social.
- 6° Modification de l'art. 16 des statuts disant: «Le C. A. se compose de 3 à 7 membres» en «Le C. A. se compose de 3 à 9 membres».
- 7° Election du conseil d'administration et désignation des contrôleurs.
- 8° Divers.

Le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs et le bilan sont à disposition des actionnaires, dès ce jour, chez le secrétaire du C. A.
L'établissement de la liste des présences à l'assemblée débutera à 13 heures 30 et se fera sur présentation des titres ou d'un certificat délivré par un établissement financier.

Les Marécottes-Salvan, le 10 octobre 1968

Le conseil d'administration

Scana-Holding AG., Regensdorf-Zürich

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

8. ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 30. Oktober 1968, nachmittags 14.30 Uhr, in den Ausstellungssaal der Gesellschaft, Regensdorf-Zürich, Althardstrasse 195, eingeladen.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes 1967/68.
2. Jahresrechnung 1967/68 und Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
5. Wahl und Erweiterung des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Diverses.

Die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle sowie der Geschäftsbericht sind vom 18. Oktober 1968 an zur Einsicht der Aktionäre am Hauptsitz der Gesellschaft, Althardstrasse 195, Regensdorf-Zürich, aufgelegt. Vom 4. November 1968 an können die Aktionäre Exemplare des Geschäftsberichtes für das Jahr 1967/68 beziehen.

Die Stimmrechtsausweise können bis 28. Oktober 1968 gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz (Aktienhinterlage am Sitz der Gesellschaft oder Depotbescheinigung der Bank) beim Sekretariat der Gesellschaft, Althardstrasse 195, Regensdorf-Zürich, bezogen werden.

Regensdorf-Zürich, den 11. Oktober 1968

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: Kaspar Hilti